

# La Voz de Guipúzcoa

Donostia, 28 de Abril de 1929

Diario Republicano

San Sebastián. Año XL. Núm. 17.937

## Comentarios ingenuos

## Matemos piadosamente

Por W. Fernández-Flórez

Sigo con verdadera atención los trabajos de cuantas comisiones y sociedades se dedican a suavizar el horror de las guerras futuras. Desde que el hombre es hombre, no creo que haya existido una labor más interesante ni más difícil. Solo el enunciado de los temas basta para darse cuenta del comovedor empleo de esos inteligentes señores que persiguen fines tan árduos. Ahora se ha planteado el resuelto en la Comisión Preparatoria de la Conferencia del Desarme, que funciona en Ginebra, este detalle peligroso: ¿deben ser consentidos los bombardeos aéreos de las tropas combatientes?

A poco que se analice tal cuestión, uno se queda absorto, columpiándose entre vacilaciones. Porque la pregunta no se refiere al hecho de que caiga una bomba sobre un grupo de soldados, sino a que la bomba sea arrojada desde un avión. Ya se sabe que los soldados tienen que morir y tienen que matar, pero se busca que la manera no sea demasiado... ¿cómo decir?... demasiado energética.

Si se exceptúan China, Suecia, Holanda, Suecia, Rusia y Alemania las demás naciones representadas en la Comisión votaron por la legitimidad de los bombardeos aéreos. Pero bien está que se enfoque la cuestión desde un punto de vista tan plausiblemente filantrópico. Suprimidos los aviones de bombardeo, no tardará en surgir esta otra proposición: declaramos ilegales los cañones. Y después: suprimamos las bombas de mano. Y luego: proscríbese el uso de los fusiles y las pistolas. Y el de los sables, y el de las lanzas...

—Entonces—preguntaríamos—¿es que se va a prohibir que en las guerras nos matemos los unos a los otros?

—No—respondaría la Comisión—; matarse en las guerras es indispensable; pero debe hacerse humanitariamente.

Este ya es un bello ideal. Matarse dulcemente, amablemente, sin saña, con educación... Pero, ¿no es esto extraordinariamente difícil? No merecen la admiración y el aplauso de la humanidad los inteligentes caballeros que se dedican a estudiar las azucaradas leyes con arreglo a las cuales se podrá perder la vida en las batallas futuras?

Por mi parte confieso que por mucho que estudiase el procedimiento, no logaría hallar una idea aceptable. ¿Cómo se hace para dulcificar el tránsito de un individuo a la muerte? No lo sé. Conozco dos casos que podrían iluminar mi criterio, pero tampoco he sido capaz de decidir cuál es el más afortunado.

No se perdería nada con que los refiriera. Fué en un país lejano, durante una revolución. Varios prisioneros condenados a morir cayeron en las manos de un jefe de banda. El caudillo dijo a uno de sus secuaces:

—Despacha a esos dos ciudadanos, pero sin brutalidad, delicadamente. Nada de aparatos estremecedores. Los buenos sentimientos no están reñidos con la guerra.

El secuaz quiso obedecer a su jefe. Una mañana entró en la celda del prisionero A, y le saludó jovialmente:

—¿Qué hay, amigo? ¡Qué buen aspecto tiene usted! Si no le afeasen esas barbas de cuatro días, se diría que le aprovecha el cautiverio. Voy a afeitarle yo mismo.

Le colgó una toalla al cuello, le enjabonó y le rasuró perfectamente. Al final, le causó un leve arañazo.

—Esto no es nada—dijo—. Mañana habrá cerrado ya.

Al día siguiente volvió a afeitarle y le clavó un poco más la navaja.

—Perdone usted—rogó—, pero ha tropezado la boja en el rasguño de ayer. ¡Como no tengo la habilidad de un profesional verdadero!...

Al otro día, cortó un poco más hondo.

—¡Qué torpe soy!—comentó.

Al cabo de una semana casi había llegado hasta la tráquea.

El prisionero estaba pachucado, pero no experimentaba el menor sobresalto porque, en conciencia, no podía afirmar que lo matasen.

—¡Uf!—exclamó el improvisado barbero al entrar cierta vez en la celda—. ¡Cómo está esto! Me parece que se le ha enconado a usted el arañazo de la semana pasada. La verdad, amigo: para estar así, más vale proceder con energía. ¡Sabe usted lo que hago yo cuando un botón de mi traje amenaza caerse? Lo arranco y lo guardo, para no perderlo. Y si no hacemos ahora igual, se le va a desprender por si sola la cabeza. Espere... Es un momento...

Y le rebanó lo que quedaba.

Cuando el jefe volvió de una excursión y se enteró de lo ocurrido, no lo aprobó.

—Eres un animal—gruñó—; has hecho sufrir a ese hombre. ¿Dónde está el otro? ¡Viéndole a mí!

—Aún vive.

—Tráelo, y te enseñaré a ser clemente.

Condujeron al prisionero B ante el caudillo. Bromearon con él amistosamente, le hizo tragar sin que sospechase lo que era, medio kilo de dinamita. Estuvo tan ocurriendo que el prisionero reía a carcajadas. Entonces el caudillo le reprochó festivamente:

—¡Ah, bribonuelo; cómo nos divertimos! Y, como en gesto de confianza camaradería, le dió un golpe con el índice en la boca del estómago. El cautivo B hizo explosión y voló en pedacitos.

—¿Ven ustedes?—dijo entonces el jefe a sus subordinados—; así hay que proceder. El pobre bicho no se ha enterado de nada. ¡Descanse en paz!

—Cuál de esos dos sistemas es el recomendable? No acierto a pronunciarme por ninguno.

Unicamente creo que si el problema que se plantean las Comisiones que trabajan para suavizar la guerra, pasase del actual término plural a un término singular, se adelantaría mucho.

Si en vez de hablar de los ejércitos se hablase del hombre; si en lugar de la cantidad de muertos se hablase de la calidad del muerto, estaríamos más próximos a una cordial solución.

Si en un ejército caen cien hombres,

parece que no ha ocurrido nada. El sujeto de la idea es el Ejército, y el Ejército

sigue vivo y apto después de esa pérdida; por

que los cien soldados no son más que cien

partículas de él. Pero si cae un hombre, cae

un hijo, un padre, un hermano, un esposo, un

ser ligado ya intimamente a nosotros, con sensi-

bilidad como la nuestra, con cuerpo y alma

como el nuestro. Y la tragedia es total, dolorosa y evidente.

Habíamos, pues del hombre, no de masas

de hombres. Porque el hombre es lo único

que en definitiva existe e importa. Sus dolores

no se pueden sumar ni restar, y sobre un

campo de batalla, un único soldado cuyos testi-

monios desbordan por una herida, no dejará

de ser una monstruosa víctima de la barbarie

humana por el hecho de que su bandera ha

triunfado, y no dejará de sufrir por el hecho

de ser solamente él el herido.

Tratemos de atender a la felicidad del hom-

bre, exclusiva manera de hacer feliz a la hu-

manidad.

Y planteemos el problema así: Sea con bom-

bas, con lanzas, con piedras o con astilleros de

cabeza negra, ¡hay derecho a matar a un

hombre? Cuando Dios ordenó: "no matarás", estableció salvajes para los medios?

Pero bien sé que este lenguaje, en una Comi-

sión devota de la Paz, provocaría la son-

risa burlona con que se oye un imposible ro-

mántico.

(Se prohíbe la reproducción).

## La cuestión del desarme

### Una nueva e interesantísima declaración del delegado norteamericano

Pide rapidez en las resoluciones y sinceridad en las actitudes  
La limitación de las reservas instruidas

#### SENSACIONAL DECLARACION DE MISTER GIBSON

GINEBRA, 27.—La Comisión preparatoria de la Conferencia internacional del desarme continuó ayer el debate acerca de la limitación de los armamentos aéreos.

A propuesta del delegado de Francia acordó la Comisión aunar la discusión de las proposiciones referentes a la aviación militar y a la aviación civil. Después fueron aprobadas las cláusulas que tienden a impedir la transformación de la aviación civil en aviación de guerra.

Pasó luego la Comisión a discutir el capítulo relativo a los efectivos, y con tal motivo hizo una importante declaración el delegado de los Estados Unidos, Mr. Gibson.

Recordó Mr. Gibson que la cuestión fundamental de las reservas con instrucción es lo que viene retardando el acuerdo unánime de la Comisión, y añadió que así como su Gobierno pedía que los efectivos de reservas instruidas fuesen incluidos en un acuerdo de limitación y reducción de armamentos, reconocía que otros Estados sostenían con completa buena fe la tesis contraria.

Añadió que como si los diferentes gobiernos no hacen concesiones en esta materia el desarme está condenado a un fracaso, y el Gobierno de los Estados Unidos está dispuesto, en lo que concierne a las reservas instruidas, a unirse al punto de vista de la mayoría de los países cuyas fuerzas terrestres constituyen su principal factor militar, esperando que las declaraciones de los representantes de otros países interesados contengan concesiones semejantes.

Nada de regalos—siguió diciendo Mr. Gibson—. O bien la Comisión espera para hacer concesiones al último minuto, en espera de concesiones hipotéticas—y ello sería prolongar indefinidamente el debate—, o bien los Estados pondrán las cartas sobre la mesa sin tardar, creando con ello un espíritu de sinceridad favorable al éxito del desarme. Después de tres años y medio, el Gobierno de los Estados Unidos espera que otros gobiernos realicen actos de positiva importancia.

Los delegados de Francia y del Japón se adhirieron a las manifestaciones de Mr. Gibson.

El delegado de Alemania solicitó que se le concedieran 24 horas para reflexionar.

#### DECLARACIONES DE CHAMBERLAIN

LONDRES, 27.—Mr. Chamberlain pronunció un discurso de carácter electoral en Northfen Priory (Northshire), y en él hizo alusión a las declaraciones del delegado norteamericano Mr. Gibson en la Comisión del desarme de Ginebra. Afirmó Mr. Chamberlain que dichas declaraciones eran un avance seguro en la cuestión del desarme y que por ellas se veía la coincidencia en esa importante cuestión de las políticas de los Estados Unidos y de la Gran Bretaña.

Terminó declarando que habrá que vencer todavía muchos obstáculos, pero que precisaba saludar con emoción el deseo de los Estados Unidos en pro de la causa del desarme y de la paz mundial. (Argos.)

## La inauguración de las Exposiciones de Sevilla y Barcelona

(POR TELEFONO)

Madrid, 28.

El programa de los actos a celebrar con motivo de la inauguración de la Exposición de Sevilla no se hará público hasta que sea conocido por el Cuerpo diplomático. Desde luego, el acto inaugural se celebrará el 9 de mayo por la mañana, en la Plaza de España, del recinto de la Exposición, con asistencia de la familia real, el Gobierno, Cuerpo diplomático y autoridades, que después de la inauguración visitarán el pabellón de arte retrospectivo sevillano y el pabellón de la historia del descubrimiento de América y de Cristóbal Colón, situados ambos en la gran plaza y que desde ese momento quedarán abiertos al público.

Después se servirá un banquete de gala en el Casino, situado en la misma plaza, celebrándose a continuación una fiesta en el gran teatro de la Exposición.

En días sucesivos don Alfonso y doña Victoria visitarán todos los pabellones.

La familia real permanecerá en Sevilla hasta el día 13.

El gobernador civil de Barcelona, general Milans del Bosch, estuvo ayer por la mañana en Palacio para conferenciar con el duque de Miranda acerca de los actos que han de celebrarse en la ciudad condal durante la estancia de la familia real, que asistirá a la inauguración de la Exposición.

Dicen de Barcelona que el teniente coronel de Estado Mayor y oficial del Cuerpo de Alabarderos don Juan Ceballos ha celebrado conferencias con el capitán general para tratar de la próxima visita de la familia real con motivo de la inauguración de la Exposición.

La familia real llegará a Barcelona el día 18 de mayo.

## Valle Inclán se ha puesto enfermo y tuvo que regresar a Madrid

(POR TELEFONO)

Madrid, 28.

El ilustre escritor don Ramón Valle Inclán, que días pasados salió para Andalucía, tuvo que emprender el regreso a Madrid desde la mitad del camino por haberse puesto enfermo.

El señor Valle Inclán guarda cama hace tres días y los médicos le han recomendado reposo absoluto.

## El futbolista Acedo murió a un anciano con su automóvil

(POR TELEFONO)

Bilbao, 28.

Anoche a las diez y media fué atropellado en la carretera de Castrejana el anciano de 73 años Andrés Trueba, viudo, por un automóvil de la matrícula de Madrid que guiaba el jugador del Athletic de Bilbao, Chomin Acedo.

El anciano resultó muerto en el acto.

Chomin Acedo ha sido detenido.

## Condenaron a un asesino a 370 años de trabajos forzados

BELGRADO, 27.—El tribunal de Prokotupile ha condenado al tristemente célebre asesino Milosab Karspevitch a 370 años de trabajos forzados por sus veintiocho asesinatos, que fueron de los más atroces que registra la historia del bandolerismo.

El criminal escuchó la sentencia con la sonrisa en los labios. (Argos.)



Ocupa estos días la atención mundial una serie de reuniones y personajes dedicados a tareas tan difíciles como arreglar las deudas contraídas por Alemania como consecuencia de haber perdido la guerra. Y en verdad que la tarea resulta ardua y penosa, porque tiende a conciliar deseos tan inconciliables como el de quien quiere cobrar a toda costa y el de quien quiere no pagar, sea como sea. Los hombres encargados de buscar un "arregloito" son ciertos entes misteriosos a quienes los periódicos llaman los "técnicos", "los expertos" o "los peritos". Admirables hombres que hace once semanas navegan impávidos entre cifras y estadísticas, y, lo que es peor, entre aoresadores implacables y malos pagadores! Por fortuna, la enojosa tarea no parece haberles avinagrado el humor. Como lo demuestran los señores Lamont, Young, Franqui y Perkins, que son los cuatro "expertos" que aparecen en primer término en la fotografía, sorprendidos en un momento de indudable optimismo, al salir de una reunión, por los fotógrafos pasirinos. (Foto Consorcio.)

## El "Orfeón Vasco"

## Una charla con el maestro Guridi

La preparación del Orfeón Donostiarra es magnífica. - No habrá dificultad en la labor de acoplamiento. - Los proyectos del maestro

Siempre que vemos a Jesús Guridi, y esto sucede con alguna frecuencia, nos acordamos de José María Usandizaga. Del mismo tiempo, con iguales entusiasmos, conocedores, cada uno por su trayectoria que no podía converger pero que parecía la misma por sus características, sus figuras se unieron en una comunión artística. Y acaso por ese recuerdo que acude a nuestra mente sentimos una mayor simpatía hacia Guridi, simpatía que quizás haya servido alguna vez para emplear mayor severidad en nuestros juicios sobre algo que hiciera este compositor de grandes conocimientos, de una recia contextura artística, de una preparación admirable y de condición casi extraordinaria para colocarse a la cabeza de los compositores españoles contemporáneos.

Sin ánimo de hacer una intervención comentamos a charlar en el salóncillo de un hotel cuando apenas había llegado de Bilbao para dirigir el Orfeón Donostiarra. Y luego volvimos a charlar allá mismo, en el local del Orfeón, cuando había terminado el ensayo. Nosotros queríamos saber la opinión sincera actual de Guridi sobre la preparación de nuestro Orfeón.

—Excelente, admirable—dijo cuando terminó el ensayo de "Parsifal"; —como la seda, los orfeónistas me han seguido en mis cambios de ritmo, pequeños detalles, sin vacilaciones...

—Y el acoplamiento será fácil? No sería pre-  
ciso un ensayo, cuando menos, antes del viaje?

—Para qué! Allá mismo, en Sevilla, se lle-  
vará a cabo ese acoplamiento, que será cosa  
muy fácil porque tanto los bilbainos como los  
donostiarras están muy bien preparados; las  
obras están perfectamente estudiadas y todo  
será cuestión de algún detalle que no habrá  
que verse más que una sola vez.

—Y del éxito, ¿están ustedes seguros?

Alguien que no era Guridi dijo a esta pre-  
gunta nuestra:

—El éxito tiene que ser grande porque una  
coral tan formidable y de tales componentes  
no se oye en cualquier momento y en cual-  
quier parte. El éxito ha de ser grande, re-  
petido, pero allí hay que luchar porque no hay  
una preparación para estos festivales musicales. No es que desprecien la música grande o  
la música regional; es la influencia de su mu-  
sica sobre ellos mismos. Pero como el Orfeón  
Vasco no va solo por los sevillanos, sino para  
dar una muestra de la potencialidad musical  
de España ante los extranjeros y españoles  
que han de reunirse para la Exposición, nadie  
mejor que esta masa coral fundida para esa  
misión importante.

—Y la dirección?

—Esnaola, realizando un verdadero sacrificio  
muy digno de tenerse en cuenta en estos mo-  
mentos, dirigirá sus coros, los de Sorozábal,  
de Usandizaga y del P. Doností—dijo Guridi.  
Yo dirigiré los míos.

—Y las obras de conjunto?

—Pablo Sorozábal, a quien se ha telegrafizado  
y ha contestado aceptando el ofrecimiento. Esto  
hará que todo, excepto los profesores de la  
orquesta, sea vaso en los festivales musicales  
de Sevilla. Yo estoy satisfecho y no he  
encontrado ninguna dificultad en la dirección.  
Ya han visto ustedes que todo ha ido muy  
bien, como la seda...

\*\*\*  
Bueno, por favor, más hubiera pedido decirnos  
Guridi de lo que nos interesaba sobre la ex-  
cursión del Orfeón Vasco a Sevilla. Pero la  
charla continuó y queríamos saber algo más  
de él, algo intimamente suyo. Sabíamos que  
es vitoriano, que vivió en su pueblo hasta que  
murió, marchó a Bilbao. Iba ya músico porque  
así nació: músico. Y no era extraño, porque  
su padre y su madre eran músicos, sus her-  
manos cultivaban y aprendían la música. El  
ambiente era propicio para hacer lo que él  
hizo: aprender el piano y composición, sin que  
se acuerde hoy cuándo empezó...

Sin embargo, hace ya unos años que seguimos a Guridi en su carrera. Primero, Bilbao,  
donde comenzó en serio su carrera musical;  
luego, Zaragoza y más tarde Madrid, hasta que  
marchó a París en la época en que nuestro  
querido amigo, aquel amigo bueno también que  
se llamaba José María Usandizaga, estudiaba  
con Vicent d'Indi en la Schola Cantorum. De  
allí pasó a estudiar en clases particulares con  
Jongen, el autor modernista productor de un  
quinteto de cuerda, música clásica... Más tarde,  
una de sus mejores producciones, acaso la me-  
jor para nosotros: "Una aventura de Don Qui-  
jote", que le valió el premio del Círculo de  
Bellas Artes, de Madrid. Así como "Mirentxu"  
marcaba el término de su primera etapa, la  
"Aventura de Don Quijote" marcaba—segu-  
mos hablando por nuestra cuenta—, el punto  
climático del sinfonista... ¡Del sinfonista!

—Porque, no le quepa a usted la menor du-  
da: en los tiempos de Bach, de Haydn, de  
Wagner y de otros, también hubo gente que  
escribió de mala fe, que quiso darse a conocer  
con sus extravagancias para llamar la atención;  
pero de ellos no quedó nada.

Lo lamentable de las tendencias actuales, es  
que queremos hacer una mezcla de Mozart y  
de Milhaud, de Haendel y de Honneger...

—Es el "cocktail" americano que se ha  
apoderado de nosotros...—respondimos.

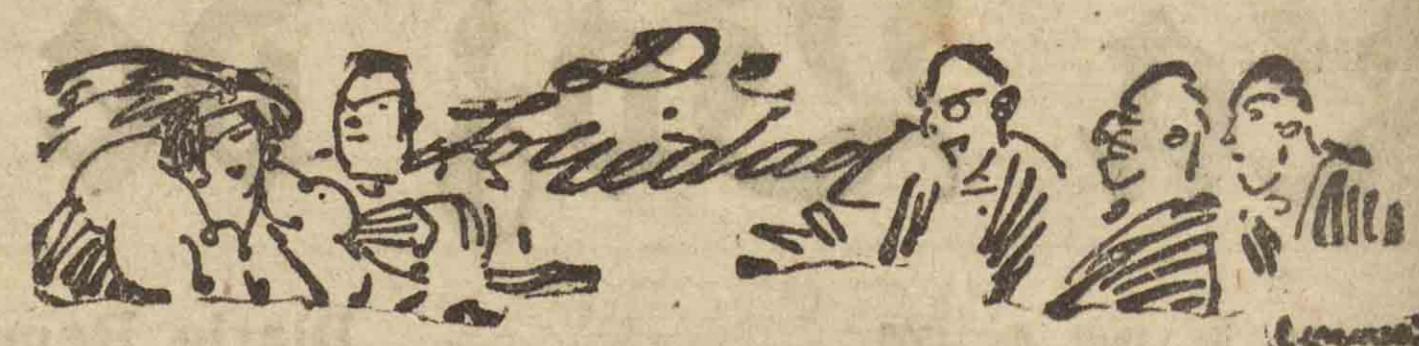
ORFEO.

### Granja Avícola Villa Casares (Alza)

Huevos para incubar, de las razas "Le-  
ghorn" "Rodhe-Island" Wiandotte.

Cuatro primeros premios y campeonato en  
la Exposición de ganados de Madrid.

SAN MARTÍN, 24, tercero :: Tlf. 1-32-41



## Doble record

Arte, deporte, ciencia. Si alguien dice que  
estos términos antagónicos, vivía en un lamentablemente error. Todos los tres, contribuyeron  
al progreso de los tiempos actuales, cuyas plasmaciones más significadas son la prisa y la contumacia. No es el primer caso en que  
un artista establece un record, lo mismo que  
si se tratara de fornido levantador de pesos,  
de un vigoroso lanzador de jabalina o de un  
agil saltador de vallas. ¿No están recientes las  
famosas marcas de Charles Nicolás y otros  
distinguidos compaseros mártires de la danza?

Pero el caso actual es más contundente.  
Porque en aquél, cabía discutir la entidad  
artística de los bailes en cuestión y hasta podría  
parecer a algunos más lógico, el premiar  
al campeón con una medalla de corredor ciclista,  
pongo por caso, que con un diploma de  
bailarín experto. No hay que olvidar que en  
el repertorio de bailables figuraba el gim-  
nástico "charleston".

Ahora se trata de una señorita que ha permanecido durante setenta y dos horas seguidas tocando el piano, sin más elemento para su subsistencia, que ponches, vasos de leche y refrescos de naranja, que de vez en cuando le proporcionaba algún oficioso admirador. Y han sido dos los records batidos. El de la pertinaz pianista y el de sus almejados vecinos, a los que no hay noticia de que se les haya administrado, ni siquiera una liviana tableta de aspirina. Esto es una marca de categoría.

## Santoral

Día 26.—Santos: Prudencio, Pablo, Pánfilo, Marcos, Patricio y Vidal.

Ortos y ocasos.—Sol: sale a las 6,19, pasa por el Meridiano a las 13,15 y se pone a las 8,6.

Luna: sale a las 23,56, pasa por el Meridiano a las 4,28 y se pone a las 9,40.

Cuarto menguante, el 2, en Acuario.

Día 29.—Santos: José, Pedro, Roberto, Secundino, Emiliano, Paulino y Antonia.

Ortos y ocasos.—Sol: sale a las 6,17, pasa por el Meridiano a las 13,15 y se pone a las 8,7.

Luna: sale a las 0,0, pasa por el Meridiano a las 5,18 y se pone a las 9,45.

Cuarto menguante, el 2, en Acuario.

## Viajes

Hoy salen con dirección a París y Bardeos los señores de Aguirre, con su hijo don Eduardo.

—Procedente de Valencia ha llegado el  
ayentado estudiante de Derecho, Vicente  
Ferraz.

—De Barcelona se ha trasladado a Sevilla la baronesa de Güell.

—Vino de Madrid nuestro amigo don Pedro José Carrión.

## La peletería THE - FOX - DE HENDAYE

Presenta magnífica colección en Renards a precios sin competencia.

—Marcharon a sus posesiones de Mancilla, la vizcondesa de la Alborada y su hijo el marqués de Villamancilla.

—Marchó a Pamplona el doctor Roncal.

—Marcharon a la capital bilbaína las señoritas Matilde y Angelita Bilbao.

—De Bilbao se trasladó a Madrid don Jesús Sagardoy.

—Ha salido con dirección a Madrid, nuestro estimado amigo el culto abogado don Francisco Lafarga.

—Han salido en viaje de excursión por España, las bellísimas señoritas María Teresa Arana y Paquita Ormazábal.

## Mezcilla

Una condecoración.—Ha sido agraciado con la condecoración de Oficial de la Real orden de la Corona de Rumania, el competente profesor Mercantil don Matías Domenech, inspector que fué del impuesto de utilidades en Guipúzcoa y actualmente destinado en la Delegación de Hacienda en Salamanca.

Tal distinción ha sido conferida al señor Domenech como premio a sus trabajos como cónsul de Rumania en San Sebastián.

### Motores eléctricos

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

de 7 y 10 HP. se desean de ocasión.  
«Industrias Antufiano». ZARAUZ.

28 de Abril

La Voz de Guipúzcoa

Página 3

Las reparaciones¿Ofrece el doctor Schacht mil millones más a los acreedores de Alemania?

Se cree que este asunto se liquidará al fin en una conferencia política

UNA NOTICIA SENSACIONAL

PARÍS, 27. — Comunican de Berlín que ha producido sensación la noticia aparecida en la edición continental del «Chicago Tribune», según la cual el perito alemán Dr. Schacht había manifestado al presidente del Comité pericial internacional, Mr. Owen Young, que la Delegación germana había decidido elevar en cien millones de marcos por año y durante diez la anualidad que en concepto de reparaciones tiene que satisfacer Alemania a sus acreedores de guerra.

El «Berliner Taggeblatt» cree que es posible que tal noticia sea exacta, ya que la Delegación alemana en París no quiere hacer declaración alguna sobre ello.

DIMITE PARKER GILBERT

BERLÍN, 27. — «La Gaceta de Voss» publicó anoche un telegrama de su corresponsal en Nueva York anunciando que el presidente de los Estados Unidos, Mr. Hoover, conferenció extensamente con Mr. Borah, presidente de la Comisión de Negocios extranjeros del Senado, y que trataron de la Conferencia de peritos de París y del problema de las reparaciones.

Afirma el diario que la Conferencia pericial internacional de París no debe ser considerada si no como una reunión previa para la Conferencia de hombres de Estado que tratará la solución definitiva del problema, siendo, por lo tanto, posible el que los go-

bieros de las potencias aliadas enviasen directamente sus proposiciones al Gobierno alemán y que éste respondiese con contraproposiciones, siendo ello base de nuevas negociaciones.

Se asegura también que el agente general de reparaciones, Mr. Parker Gilbert, se encuentra fatigado y ha manifestado el deseo de abandonar el cargo. Parece que el Gobierno de los Estados Unidos se opondría a que Mr. Parker Gilbert fuese reemplazado en tal cargo por un compatriota, y se añade de que será su sucesor Mr. Moreau, director del Banco de Francia.

APLAZAMIENTO

PARÍS, 27. — Como los técnicos encargados de redactar el informe de los peritos no pudieron terminar a tiempo su labor, la sesión del Comité del informe, que debió de celebrarse ayer por la tarde, ha sido aplazada hasta el próximo lunes, a las once de la mañana.

No se esperan resultados decisivos de esa reunión en vista de que el primer delegado alemán, Dr. Schacht, ha salido con dirección a Berlín, para asistir el martes al Consejo del Reichsbank.

Por todo ello, se espera que la solución se aplazé hasta fines de la semana próxima.

Después se creó que el doctor Schacht aprovechará su viaje a Berlín para conferenciar con los ministros del Reich.

LA AVIACION HISPANAHay una señorita argentina que no se casará hasta que funcione la línea aérea Sevilla-Buenos AiresLos capitanes Jiménez e Iglesias reanudarán hoy, probablemente, el vuelo

(POR TELEFONO)

Madrid, 28. — VAN A COMENZAR LAS OBRAS EN EL AEROPUERTO DE SEVILLA

Comunican de Sevilla que la Compañía que tiene concesión del aeropuerto para la línea de dirigibles Sevilla-Buenos Aires, tiene ya todo dispuesto para iniciar las obras de construcción fines de este año.

El director de la Compañía ha declarado que se ha desistido de la construcción del primer dirigible en España.

A pesar del tiempo que aún falta para la inauguración de la línea, son muchas las peticiones recibidas en demanda de pasaje.

Una de las peticiones es la de una señorita argentina, que anuncia el aplazamiento de su matrimonio hasta que esté inaugurada la línea, pues quiere hacer el viaje de bodas desde Buenos Aires a Sevilla, en un dirigible. Por el pasaje ha ofrecido 4.500 pesos.

INAUGURACION DE UN AERODROMO

Comunican de Albacete que ayer al mediodía, llegaron en tren especial numerosas personalidades de la Aeronáutica y de la Marina, para asistir a la inauguración del aeródromo y escuela de pilotos civiles, de Llanos.

Figuraban entre los expedicionarios el general Soriano y el coronel Kindelán. Fueron recibidos por las autoridades provinciales y locales.

Desde la estación hasta el citado aeródromo los excursionistas y las autoridades se trasladaron en automóviles.

En uno de los hangares se celebró un banquete que fué presidido por el general Soriano con el señor Baüer, gerente de la Sociedad que tiene a su cargo el aeródromo.

Por la tarde, el obispo de Orihuela bendijo el campo y las dependencias, actuando de madrina la señorita Joaquina Jiménez.

Luego fueron bendecidos 15 aparatos, actuando de madrinas otras tantas señoritas.

Teatro del Principe Hoy, domingo, cuatro sesiones cinematográficas“El héroe del batallón” y “Las odio a todas”

GRAN SESIÓN DOBLE

Salón Miramar Hoy, domingo, cuatro sesiones cinematográficas“EL CABALLERO PIRATA” por Ramón Novarro

A las cuatro: INFANTIL

J “EL REY DE LOS CLOWNS”

Noche: GRAN SESIÓN DOBLE



Ya andan por la Prensa madrileña otro tema político. Lo ha suscitado "La Nación", que invita a que se organicen dentro de la U. P. naturalmente los elementos que siendo simpatizantes de la Dictadura se resisten a ingresar en las filas de la agrupación política y heterogénea de que es órgano el citado periódico. La invitación se cifra en esta fórmula: "Organizar las fuerzas auxiliares".

"El Debate" ha seguido el humor inmediatamente al órgano oficioso. Y pide nada menos que se reglamente el derecho de reunión, el de asociación, el de emisión del pensamiento y el de manifestarse públicamente. Es decir, todos aquellos derechos que los liberales hemos considerado siempre consustanciales con un régimen político de decoro y dignidad.

Cuando un órgano de la extrema derecha española se aviene a reconocer y pedir todos estos derechos, todas estas libertades que los liberales españoles han venido defendiendo durante cien años contra las arremetidas de los reaccionarios, ¿qué menos nos corresponde a nosotros que pedir la devolución lisa y llana de todos esos derechos de que se inepto la Dictadura con promesa de restitución a noventa días fecha?

Porque si se quiere que el libre juego de los diversos sectores de opinión pública forme los instrumentos políticos de un régimen normal, resulta incongruente pedir previas reglamentaciones. Hay una legalidad establecida, y en ella las suficientes y aun sobradas garantías para encauzar el ejercicio de los derechos a que atañe el órgano reaccionario. Devuélvase al más las libertades que le otorga la Constitución vigente, y entonces habrá llegado el momento de las reglamentaciones, que efectuarán los órganos políticos constituidos a su amparo.

Antes sería contraproducente para la gestación de los nuevos partidos que "El Debate" propone. Reglamentaciones creadas por un régimen dictatorial serían un corsé opresor, con el cual sólo resultaría posible alumbra partidos estériles, enfermizos y no viables.

Recojamos, sin embargo, con satisfacción este hecho inusitado de que los reaccionarios reconocen y piden el derecho de reunión, el de asociación, el de emisión del pensamiento y el de manifestarse públicamente. Ya es algo.

Parece ser que en la reunión celebrada el viernes por el C. A. T. acabó por imperar el buen sentido. Es decir, se acordó renunciar al jaleo de todo lo que tenga aspectos de bluff y pueda comprometer la seriedad de San Sebastián, en cuyo nombre actúa el Centro.

Así está bien. A trabajar con celo y con toda la eficacia compatible con los escasos medios de que se dispone. A no anunciar y jalear desaforadamente lo que nadie sabe si se podrá hacer. A tomar con todo género de precauciones aquellas iniciativas que se presentan a título generoso y que luego se pulverizan por impotencia o por fallar el escondido objeto que con ellas se persigue.

Y a no incurrir en el feo vicio de autobombearse cuando las circunstancias recomiendan el trabajo intenso y callado, mejor que glorificaciones injustificadas. Vicio en que se establece incurriendo con notas oficiosas que recibimos todos los periódicos, enviadas por el Centro de Atracción y Turismo, aunque en lucha abierta con la evidencia hubiese anteriormente quien lo negara.

Seremos los primeros en apoyar al C. A. T. si persiste en el buen camino de la discreción y logra encauzar sus actuaciones hacia el acierto. Sabemos que su cometido es difícil porque las circunstancias lo disponen así, y con poco dinero poco puede hacerse. Pero la escasez de peculia no puede autorizar que una entidad actuante en nombre de San Sebastián se entre que a ilusiones y ensueños que luego una realidad fácilmente previsible deshace poniéndonos a todos en ridículo.

Periódico suspendido por infringir el descanso dominical

(POR TELEFONO)

Madrid, 28. — Ayer publicó la "Gaceta" una R. O. suspendiendo la publicación del periódico "La Patria" por haber infringido varias veces la ley del descanso dominical de la Prensa y negarse a pagar las multas impuestas.

El periodo de suspensión no será inferior a tres meses, al cabo de los cuales el propietario podrá solicitar y obtener del ministro del Trabajo permiso para reanudar la publicación, previa declaración de comprometerse a respetar en lo sucesivo la legislación vigente.

Doctor AGUIRRE

OCULISTA

Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5.

Económica de 5 a 7. — San Marcial, 40, t.

LA REVOLUCION EN MEXICOLos parientes de Escobar preparan la huida del jefe rebelde

Huyen los insurrectos a través de las montañas en grupos pequeños para no ser capturados

SIGUE LA RETIRADA

MÉJICO, 27. — Un comunicado oficial anuncia que el ejército rebelde está en plena retirada en el Estado de Sonora. (Argos.)

LA HUIDA DEL JEFE

MÉJICO, 27. — Los familiares del general rebelde Escobar se han puesto al habla con algunos amigos para preparar al general rebelde la huida del territorio mexicano. (Argos.)

INSURGENTES COPADOS

MÉJICO, 27. — El general Calles comunica que los insurrectos perseguidos por los federales hasta el N. de Navajo no han podido huir, como esperaban, por la vía férrea, y están copados por la Caballería de las tropas leales.

ESCAPAN A TRAVES DE LAS MONTANAS

NUEVA YORK, 27. — Los rebeldes mexicanos se batieron desordenadamente en retirada al N. de Sonora y se han llevado más de tres mil reyes de los ranchos de ciudadanos de los Estados Unidos establecidos en dicha región mexicana.

Noticias de Méjico dicen que los insurrectos que escaparon de Navajo abandonaron dos trenes llenos de material de guerra al encontrar cortada la marcha por la destrucción de un puente, y procuran ganar las montañas en pequeños grupos, para escapar mejor a la persecución de los federales.

BOMBARDEO DE UN CAMPAMENTO

MÉJICO, 27. — Comunican de Naco que los aviones federales han bombardeado el campamento de la caballería rebelde, causando con ello treinta muertos y muchos heridos. (Argos.)

EL PLEITO ESCOLARDesde el veinte de Junio habrá exámenes para el Doctorado en la Universidad Central

(POR TELEFONO)

Madrid, 28.

EXAMENES EN LA CENTRAL

En su número de ayer la "Gaceta" publica una Real orden disponiendo que a partir del 20 de junio próximo comiencen en la Universidad Central los exámenes del doctorado. Estos exámenes se celebrarán con arreglo a las prescripciones que ya son conocidas y que nosotros adelantamos en las notas de ampliación del Consejo de ministros en que la disposición fué aprobada.

EL RECTORADO DE MURCIA

Don Alfonso firmó ayer los siguientes decretos de Instrucción:

Admitiendo la dimisión del rector de la Universidad de Murcia, don José Lostao, y nombrando para sustituirle a don Ricardo Fernández.

— Nombrando vicerrector de la misma Universidad al catedrático don José Viñas.

CONFERENCIAS EN LA UNIVERSIDAD DE BARCELONA

Dicen de Barcelona que el rector de aquella Universidad ha manifestado que aunque esté cerrado dicho centro docente, en la Facultad de Ciencias se darán conferencias por el catedrático doctor Dovery.

PARA EL QUE QUIERA DECLARAR

La Comisaría regia de la Universidad de Barcelona ha publicado un edicto diciendo que cuantas personas deseen hacer manifestaciones y formular denuncias sobre los hechos que determinaron la Real orden de 19 del corriente, pueden hacerlo dirigiéndose a la Secretaría.

LOS PADRES DE LOS ESTUDIANTES

Se está organizando en Barcelona una nueva entidad, de la que formarán parte los padres de los estudiantes universitarios.

Esta entidad, que será presidida por el general Losada, está en contacto con la Comisaría regia para conseguir que las clases de la Universidad se reanuden cuanto antes.

Pintores de coches

ayudantes y aprendices y obreros CHAPIS-TAS se necesitan en las Carrocerías «BRIZ». Usandizaga, 17 y 19.

V. Sáenz de Vigilera

DENTISTA

Vergara, 4. Consultas: de 9 a 1 y de 3 a 7.

¿CUAL ES LA MEJOR ACHICORIA? por calidad “EL AS”R. Sáenz Alonso

OCULISTA

Consulta de 10 a 1 y de 3 a 6. BOULEVARD, 11, tercero.

El «divo»

de prodigiosa y extensa voz

Unánimemente proclamado

sin rival y único

Presentación del cantante mundialmente famoso. El mejor bajo del mundo

JOSE MARDONES

Anécdotas y episodios donostiarros

## Mis primeros doscientos artículos

La sección "San Sebastián hace treinta años" tiene la culpa. Su lectura nos llevó un día a varios amigos a revivir la época de las noticias re-copiladas en las de hacia seis lustros.

—Por qué no escribe usted unos artículos que sean evocación de episodios y anécdotas de aquellos para nosotros felices tiempos? —me dijeron.

—Porque han cambiado tanto, que es posible que hoy no interese lo que entonces considerábamos interesante —respondí.

Insistieron mis buenos amigos. Porfié un rato, porque nunca fui partidario de volver la vista atrás; por volverla fué convertida en estatua de sal la mujer de Lot. Eso, en los días bíblicos; en los corrientes el más pequeño movimiento retroactivo implica pérdida de energías positivas. Reconozco que no es positivismo todo lo que predominó, digan lo que quieran los que predicen las excelencias de lo práctico sin perjuicio de practicar como método de la vida social lo frívolo y cuanto carece de ideales y sustancia. Por lo mismo no manifiestan más que desdén para lo romántico, porque para ellos todo lo pasado es romanticismo. El verbo sentir ha sido suplantado por el verbo cotizar. Entonces se sentía; ahora se cotiza...

Que no, que sí; discutimos un rato y finalmente se me ocurrió una fórmula de transacción que fué aceptada por unanimidad: yo escribiría media docena de artículos que habían de ser leídos en una reunión de gente joven desconocedora de los episodios y anécdotas rememorados. Debería guardarse el más riguroso incógnito sobre la paternidad de las crónicas. Si el veredicto emitido con esta garantía de independencia, era favorable y unánime, mis escritos serían publicados; si no, no. Yo prefería que se me recordase con cariño a que se me leyese compasivamente. Un "¡bah, cosas de viejos!" sería mortal de necesidad.

Pasaron unos días. La primera noticia que tuve del fallo fué la publicación del primero de dichos trabajos. Siguieron la del segundo, y así sucesivamente...

Publicados los seis, uno de mis queridos amigos fui portador de otros dieciocho.

Sesenta y tantos iban aparecidos en las columnas de LA VOZ cuando San Sebastián hizo suyo el veredicto de aquellos ignorados jóvenes. Aquella iniciativa de la "Unión Artesana" en una solemneza de las tradicionales en el día del Santo Patrono, aquella velada del Ateneo Guipuzcoano, aquel artístico pergaminio, homenaje de todas las corporaciones y personalidades donostiarras; aquella recepción de la tarde del 28 de mayo de 1926 en los salones de Prensa Española, para hacerme entrega por el alcalde de San Sebastián y el presidente de la Diputación Provincial de aquel pergaminio y del título de socio honorario de la veterana "Unión" que presiden mis diárias tareas en mi gabinete de trabajo cual, preciadas imágenes en el altar de un pequeño santuario; aquellos actos, en fin, que por ser testimonio de cariño inextinguible colmaron mis anhelos y redoblaron mi deuda de inmensa gratitud, fueron también poderoso estímulo de perseverancia en esta labor de resucitar episodios y anécdotas cuyo recuerdo viene a ser florecilla prensada entre las hojas de un libro y conservada con su color y su aroma al través de los años como reliquia de una remota felicidad.

Pero entre tantos testimonios de cariño por mí recibidos, hay uno conmovedor, que por la espontaneidad, por el significado y hasta por la delicadeza y misteriosa forma de su realización merece por mi parte más intensa gratitud y una especial mención en el capítulo de mis deudas de gratitud.

Así como después de la gran guerra es "el soldado desconocido" la evocación sagrada del más noble sacrificio, en los episodios de la vida individual la espontánea y generosa actuación del "amigo desconocido" es algo que mayor emoción despierta en la sensibilidad humana.

"El amigo desconocido" es para mí el que después del homenaje que me dispensó San Sebastián me escribió desde una "Estancia de la Provincia de Córdoba" (República Argentina). Así rezaba sin detalles de dirección ni fecha una breve y concisa carta, ¡hermosa simplicidad!, concebida en estos términos:

"Acompaña a ésta un modesto regalo de un donostiarra que en estas lejanas tierras revive con la lectura de sus artículos a los años de la juventud feliz y se une de este modo al homenaje que le ha hecho San Sebastián".

Ese obsequio "modesto", que yo, sin embargo, considero de valor intangible, es una pitillera de plata con mis iniciales grabadas en uno de los ángulos, no se separa de mí desde entonces. Si no fumase me haría fumador sólo por llevar siempre conmigo la pitillera del "amigo desconocido".

¡Me río yo de lo simbólico! Parece que la pelota que encierra cigarrillos destinados a ser quemados y convertidos en ceniza y humo, debería ser símbolo de lo efímero, de lo que rápidamente desaparece. Juro en mi ánima que por esta vez, al menos, toda metáfora pierde apariencia de realidad. En el fondo del regalo palpita la esencia de donostiarismo que no disiparon, antes bien, avivaron las ráfagas de viento pampero.

No he logrado saber el nombre del amigo autor del dedicado presente. Por eso le llamo desconocido; pero si continúa leyéndome, que Dios se lo pague con igual esplendidez que yo se lo agradezco.

¡Ah! y que a estas horas sea por aquellas tierras un nuevo Centauro, como el de "Los cuatro Jinetes del Apocalipsis", de Blasco Ibáñez.

Y ahora, para terminar con una anécdota también esta crónica donostierra, la número doscientos de mis escritos sobre episodios y anécdotas, recordaré lo ocurrido en la primera función de una de las últimas temporadas de ópera italiana en el teatro Circo de la calle de Andia, hoy Residencia de Jesuitas. La moraleja del cuento, que no es cuento, que es jocosa historia, pero historia al fin, contrariará sin duda a quienes no gusten de lo retrospectivo. Por adelantado solicito de ellos la gracia de indulto.

Después de algunos aplazamientos fué anunciadada para las nueve de la noche del día de autos la representación de "Gioconda". A las tres de la tarde envió la primera tiple un certificado facultativo según el cual la diva no podía cantar. El conflicto era cosa seria. Pero a grandes males remedios heroicos. Veraneaba en Puenterrabía Bonifacia Lizarraga, la notable cantantez alavesa que de los nombres suyo y el del marido hacía el anagramático de "Giboni", con el que era



## LOS LIBROS

"ARQUEOLOGÍA ESPAÑOLA".  
José R. Méliá. — "Colección Labor". — Barcelona. \* \* \*

La Arqueología tiene siempre una alta misión que cumplir. Su principal empeño consiste en hallar las huellas del hombre antiguo y, por consiguiente, en ensanchar casi hasta lo infinito el panorama de la Historia, haciendo retroceder su punto de partida constantemente. Esta ciencia exige la posesión de las más diversas disciplinas, porque ha de estudiar al hombre en las variadas manifestaciones de su actividad. La religión, la poesía, las artes, con sus derivaciones innumerables, vienen a constituir su patrimonio y su jurisdicción propia. Una piedrecilla tallada o pulimentada, una simple fibula de bronce, un ídolo de mármol, un fragmento de mosaico, una medalla, un friso roto, un trozo de columna, una estatua mutilada, si se mira con ojos de arqueólogo, están preñados de ricas revelaciones. Dónde se encontrara cualquier objeto de éstos, bastará su hallazgo para acusar el paso de cierta raza de hombres, sorprendida en un momento dado de su progreso material y moral, sin temor a equivocaciones.

Los antiguos apenas dieron importancia a los estudios arqueológicos. La misma Arqueología tratada por ellos, siguió rutas muy distintas de las que hubo de seguir después. Dijérase que la Humanidad de entonces, joven todavía —aunque su juventud pudiera contarse ya por miles— miraba más al porvenir que al pasado, y voluntariamente, por querer desentrañar el enigma del futuro, sin lograrlo, dejaba adensarse su espalda el enigma del próstero llegando a ser de este modo como un paréntesis de misterio entre dos turbios espacios insosladables de niebla. Todo cuanto pudo emerger del caos fueron unos pálidos vislumbres de verdades incompletas, leyendas tenebrosas o mitos oscuros, nemenos despedazados y maitechos que las pobres reliquias de nuestros primeros ascendientes, sepultadas bajo la tierra. Más adelante, sin embargo, ya fué otra cosa. En los días del Renacimiento comenzó a florecer la Arqueología. Retirada en sus principios a unos temas restringidos, extendió luego paulatinamente su hegemonía a la antigüedad en toda su plenitud. Pronto, pues, recogió los primeros sabrosos frutos de su labor. Y estos frutos fueron de tanto valor que su conquista tentó a numerosos y preclaros ingenios, cuya larga teoría se esmalta con nombres beneméritos al través de centurias sucesivas: Dante, Petrarca, Winckelmann, Champollion, Momson... Bajo la tierra, sometida a sabias excavaciones, o sobre su haz, contemplado con amoroso conocimiento, se descubrieron a veces leves rastros de hombres bárbaros, rudimentarios y salvajes, a veces también restos de poblaciones y aun de poblaciones enteras, donde la civilización dejó ya muestras exquisitas del trabajo humano. Los arqueólogos, pacientes y más gregos, resurreciones de edades ignotas, siguen así la marcha de nuestros antepasados desde la soledad hurada de sus cavernas hasta la vida social de sus ciudades y establecieron de una manera cierta sus ideas y sus costumbres en su parte esencial. Con ello la historia, como hemos dicho, no solo vió dilatarse su heredad hasta los confines más remotos, sino que, por analogías, púrgose de mil engañosas fabulas, que nublaban y oscurecían.

La "Colección Labor", tan bienamada de cultos, acaba de publicar un hermoso volumen titulado "Arqueología Española", del que es autor el insigne director del Museo Arqueológico Nacional de Madrid, don José R. Méliá. Una armoniosa ponderación, una sabia disposición, una soñada de honda eficacia docente constituyen las virtudes cardinales de este delicioso libro, tal vez el único en nuestro idioma, donde si abundan las excelentes monografías, no por ello, en cambio, señalarse obra alguna de conjunto digna de encueno. El autor inicia el volumen con el estudio de las antigüedades prehistóricas de nuestra patria y lo termina con el de las antigüedades romano-cristianas. Asombra la cantidad de conocimientos y el caudal de cultura que don José R. Méliá hace gala a cada página, así como también de la desenvoltura con que camina, a manera de expertísimo "cosechero", por los intrincados laberintos de la arqueología peninsular, sin olvidar ningún dato de suerte ni empeñado siempre en que no se nos escape nada de cuanto nos apunta su docta mano.

Imposible resulta, en esta breve reseña, seguir minuciosamente a José R. Méliá en su interesantísimo trabajo. Leamos todos su libro, eso será lo mejor. En "Arqueología Española" encontraremos una visión acabada de nuestras aborigenes, no al modo lírico, sino con arranque a partes del más depurado rigorismo científico. En ella todo, desde las imponentes ruinas de los grandiosos monumentos hasta las pinturas rupestres o los pedazos de tejidos de esparto, nos see un subido valor de evocación. A veces, tropezar con una cosa, que acaso diputaría nimia, el autor nos hará descubrir en ella las profundas raigambres que nos unen a nosotros, hombres civilizados, con los hombres de tiempos lejanos. En ellos latía, efectivamente, cuanto después ha llegado a constituir la moral y hasta el aspecto físico de los humanos actuales. A ellos les debemos las primeras naciones. Quizás, merced a los disfraces alvarezos que luego les hemos puesto, nos parezcan otras, pero en su entraña, siguen siendo las mismas. Como que todas fueron hijas de la necesidad —necesidad de alimentarse, de defenderse, multiplicarse, de descansar, etc., etc.— y necesidad, así se enmascara mucho, continuando hoy todavía la tierra y los hombres.

"Arqueología Española", considerado tipográficamente, es una maravilla. Consta de más de 400 páginas, ilustradas con 240 figuras y 4 en color. Si la "colección Labor" no estuviese ya harto acredecida, bastaría este volumen para tenerla por una de los partes más felices de la minerva española.

José A. LUENGO.

## EN LA DIPUTACION

## JUNTA PROVINCIAL ANTITUBERCULOSA

Como estaba anunciado, ayer mañana se celebró en la Diputación, bajo la presidencia del señor Lizasoain, la Junta Provincial Antituberculosa. Asistieron los señores Barrena, Lataillade, Vidaur, Saiz, Cortázar y Barandiarán, excusando su asistencia los señores Eizaguirre, Pessel y algún otro.

El objeto de la reunión era el de dar cuenta del informe especial de técnicos que solicitó la Caja de Ahorros Provincial, acerca de lo más conveniente para la erección del Sanatorio Antituberculoso de la provincia.

La Junta hizo suyo el informe de dicha Comisión especial de técnicos y acordó remitirlo a la Caja de Ahorros.

## ASOCIACION GUIPUZCOANA DE CARIDAD

Bajo la presidencia del señor Lizasoain se reunió el Consejo de esta Asociación, en reunión ordinaria mensual, despachando los asuntos de trámite.

## Gran taller

de toda clase de calzado en crepé y en lana. Se tienen toda clase de calzado, bolsos y el antílope en todos los colores.

OQUENDO, 3.

## Jarabe de FELLOWS



## CUIDE SU SALUD

El Jarabe de Fellows, es un extraordinario reconstituyente y un gran remineralizador que contiene, junto con otros valiosos elementos, las sales minerales indispensables para el desarrollo de cuerpos fuertes.

Recomendado por los médicos del mundo entero desde hace más de 60 años.

Insista V. en que le suministren FELLOWS  
Ningún otro puede sustituirlo

El Jarabe de Fellows, es un preparado de ingredientes PLUMOS Y PODEROSOS, compuesto por químicos expertos en Laboratorios modernos y científicamente equipados. Es imposible comparar el Jarabe de Fellows con otros preparados similares compuestos en lugares insuficientemente equipados. No puede ser imitado, ni tampoco manufacturado en local que no sea un Laboratorio legalmente constituido.

Elige Vd. siempre la Marca "FELLOWS".



Madrid, 17-IV-62.

## Monte Iguelo

Gran festival a las cinco de la tarde. Baile con regalos de Lotería en el charlestón. Sesiones de cine proyectándose el interesante drama de costumbres del campo americano "Cuando el amor despierta". Durante las sesiones el amplificador Rodmar ejecutará un variado programa. Restaurant. de primera. Montaña Rusa. Skating. Torreón. Atracciones. Precio del billete de ida y vuelta, 1 peseta. Funicular: caballeros, 1'50; señoras, 1 peseta.

28 de Abril

La Voz de Guipúzcoa

Página 3

## LA VIDA EN VIZCAYA

O da dinero el Estado o la Ciudad  
Satélite no tendrá casas baratas

Se celebrarán las fiestas del Sito con un Te Deum  
y un baile. Para las Exposiciones

(POR TELEFONO)

Bilbao, 27.  
EL TREM ARROLLA A UNA TELEFONISTA

En la estación de Sondika un tren, a su

llegada, arrolló a la joven de 21 años Carlota García, telefonista de Bilbao.

Inmediatamente fué trasladada al Hospital civil de Basurto, presentando la abusión completa del pie izquierdo, siendo su estado de gravedad.

«ZAPATA», ENFERMO

El banderillero de la cuadrilla de Martín Agüero «Zapata» se halla enfermo de cuido.

El domingo toreó en la Plaza de Vista Alegre, saliendo en la cuadrilla de Manolo Agüero, y después se sintió enfermo, guardando cama y agravándose en el día de hoy.

EL SITIO DE 1874

El Ayuntamiento, para conmemorar el levantamiento del sitio de Bilbao, celebrará el día 2 de mayo un Te Deum a las doce de la mañana, en la iglesia de Santiago.

En la Sociedad «El Sito» se celebrará por la noche un gran baile.

EN HONOR DE UN PERIODISTA

La Directiva de la Asociación de la Prensa ha acordado costear las insignias de la medalla de la Paz, que el Gobierno ha concedido al redactor de «La Gaceta del Norte» don Manuel Otamendi, por los méritos contraídos en Marruecos durante la última campaña.

Será obsequiado con un banquete y se le impondrá la medalla.

EL 1.º DE MAYO

Las Asociaciones obreras se disponen a celebrar la fiesta llamada del Trabajo el día 1.º de mayo. En el Círculo Socialista se celebrará un mitin, habrá una gran velada y terminará con un baile.

A LAGUARDIA

El día 30 saldrá para Laguardia la primera colonia escolar que envía este año el Ayuntamiento.

UNA DIMISIÓN

Se ha celebrado el pleno municipal, acordándose no aceptar la dimisión de la presidenta de la Junta del desarrollo de bibliotecas municipales, doña Justa Castellón Alzaga.

Se rogó al alcalde, señor Moyua, que gestionase la retirada de la dimisión por la interesada.

LA CIUDAD SATELITE

Ha sido aprobado el proyecto de la Ciudad Satélite, en la barriada de Deusto.

El alcalde dice que será preciso pedir ayuda económica al Estado y a las Corporaciones, pues de lo contrario habría que elevar el precio de las viviendas y ya no sería barriada de casas baratas.

En el Ayuntamiento se hallan expuestos los planos de la Ciudad Satélite y los de las edificaciones. Estas serán «chalets» individuales, casas de vecindad de tres y cuatro pisos, con variedad de estilos, para 1.024 familias; escuelas de tres pisos, un mercado de dos con sótanos y otros edificios.

SIGUEN LAS MULTAS

El gobernador civil ha impuesto multas de 25 pesetas a varios alcaldes, por no remitir los datos solicitados relacionados con abastos y a varios lecheros, por infracciones de lo ordenado.

UN ROBO

En una frutería de la calle de Castaños se intentó cometer un robo, entrando los ladrones después de forzar la puerta con una palanqueta, y no hallando el dinero que buscaban, se contentaron con comer unas cuantas manzanas; luego intentaron pasar a una carnicería contigua, ahuyentándolos un perro guardián que comenzó a ladrar fuertemente.

OBJETOS HISTORICOS

El vicepresidente de la Diputación, señor Arana, recibió la visita del académico don Antonio Ballesteros, a quien acompañaba el catedrático señor Aguado, que en nombre del marqués de Foronda solicitó el envío a la Exposición de Barcelona del cuadro que representa la jura de los Fueros.

El alcalde de Mundaca ha enviado a la villa un antiguo pergaminio con el escudo de armas que concedió a la villa el rey Carlos I de España y V. de Alemania.

## Dos perras lebreles

Se han perdido y se buscan. Una, roja, atiende por "Fina", y la otra, blanca con pintas negras, por "Chula".

Dirigirse a nuestro corresponsal en Vizcaya.

## Encontrarán

el mayor surtido en toda clase de muebles, los modelos más en moda y los precios más baratos, en MERKIANA. Urbista, 4. Al contado y a plazos.

Se limpian trincheras y gabardinas

Por procedimientos perfeccionados y especiales, al precio económico de SEIS pesetas.

"TINTORERIA DE PARIS"

## LA VIDA POLITICA

Primo de Rivera anuncia que la Asamblea dedicará el año próximo a discutir la futura Constitución

Ayer dejó terminado un proyecto agropecuario que envió a la Asamblea. Hoy marchará a Jerez para cumplir deberes sociales y políticos

(POR TELEFONO)

Madrid, 28.

## EL CONSEJO DE CAZA Y PESCA

La "Gaceta" publicó ayer un R. D. aprobando el Reglamento por el que ha de regirse el Consejo Superior de Caza y Pesca.

Este Consejo constará de un presidente de libre elección, de seis vocales natos y doce vocales más electos.

Los seis vocales natos serán: un jefe de sección de Caza del ministerio de Fomento, un jefe de sección de Navegación del ministerio de Marina, un representante del Consejo Ferroviario, un jefe de sección de Puertos del ministerio de Fomento, un representante del ministerio de la Economía Nacional, y, finalmente, un delegado regio del consorcio almadrabero.

El número de vocales podrá ser aumentado a propuesta del ministro de Fomento o a propuesta del Consejo Superior de Caza y Pesca.

La primera renovación de cargos del citado Consejo tendrá lugar al final del segundo año de funcionamiento del mismo.

El secretario de esta institución será una persona designada por el ministro de Fomento y gozará de un haber anual de cuatro mil pesetas.

## LA MAÑANA DEL PRESIDENTE

El jefe del Gobierno, después de haber asistido al acto inaugural de la Exposición de proyectos para el faro a Colón, regresó al ministerio del Ejército, donde despachó con varios ministros y recibió al embajador de Cuba y a otras personalidades, entre ellas el gobernador civil de Barcelona, que le habló de la conveniencia de ejercer una acción protectora sobre la industria algodonera.

A la una y media le fué comunicada al presidente la noticia de haber fallecido su cuñada, la esposa de su hermano don José, e inmediatamente suspendió todas las visitas y se trasladó a casa de su hermano.

## EL VIAJE A JEREZ

Ayer tarde se facilitó una nota oficial de publicación voluntaria, del general Primo de Rivera, en la cual éste pide se haga saber que la pena que le aflige por la muerte de su hermana política no le impedirá asistir en Jerez a los actos públicos que allí han de celebrarse estos días, si bien esta asistencia a los mismos estaba superditada al desarrollo de la enfermedad de su hermana política.

Agrega que, cumplido el deber de acompañar en el dolor que embarga a su hermano, y de asistir a la conducción del cadáver, hoy domingo, a la hora anunciada, saldrá el presidente para Jerez, con objeto de cumplir deberes políticos y sociales.

## LA FIRMA

D. Alfonso firmó ayer entre otros, los siguientes decretos:

De Marina.—Disponiendo que el vicealmirante don José Pasquín, cese en el cargo

de comandante general del arsenal de La Carraca, por haber pasado a la reserva, por edad.

—Nombrando para sustituirle al vicealmirante don Benigno Expósito.

—Concediendo la gran cruz del Mérito Naval con distintivo blanco, al general de brigada don Juan Baseras.

## A LA HABANA

Hoy saldrán con rumbo a Cádiz el ministro de Marina con sus ayudantes y secretarios, el escritor y académico don Rafael Domenech y el catedrático señor Jordana de Pozas, que forman la delegación española que asistirá al acto de la toma de posesión del general Machado en el cargo de presidente de la República cubana.

Estas personalidades embarcarán en Cádiz con rumbo a La Habana.

La duración del viaje será de treinta y cinco días. De ellos, dos los posarán en Tenerife, tres en Las Palmas y siete en La Habana. Los demás los invertirán en la travesía.

## DICE EL JEFE DEL GOBIERNO

El jefe del Gobierno fué visitado a última hora de la tarde de ayer por el ministro de Economía, con el que conferenció extensamente.

El marqués de Estella abandonó en desaparición a las nueve de la noche, y después de arraigecer el pésame que le dieron los periodistas por el fallecimiento de su hermana política, les dijo:

—He conferenciado con el ministro de Economía, con el que me he ocupado de dar los últimos retoques a un importante proyecto agropecuario, que esta misma noche ha sido enviado a la Asamblea para que lo estudie la Sección correspondiente. Sobre este proyecto, que yo considero de mucha importancia, probablemente facilitaré una nota.

El proyecto será examinado durante el mes de mayo por la Sección, y en junio, la Asamblea celebrará todas las sesiones que sean posibles y necesarias para discutir este proyecto que yo considero que es el más importante de cuantos hasta ahora se han llevado a la Asamblea.

El año siguiente será dedicado a estudio de la nueva Constitución.

Terminó diciendo que hoy marchará a Jerez, de donde regresará el 3 o el 4 de mayo.

## LA AGRUPACION SOCIALISTA DE MADRID

El 5 de mayo próximo, en el salón de actos de la Casa del Pueblo de Madrid, se celebrará un acto para conmemorar el 40.º aniversario de la fundación de la Agrupación socialista madrileña.

Harán uso de la palabra los señores Besteiro, Saborit y Larro Caballero.

## EL SEÑOR CAMBO

Dicen de Palma de Mallorca que ayer llegó a aquella población el ex ministro regionalista don Francisco Cambó.

—He conferenciado con el ministro de Economía, con el que me he ocupado de

## NOTICIAS DE ZARAGOZA

D. Miguel Allué Salvador tiene una idea decorativa y otra financiera

Lluvia bien acogida. Muere la víctima de un accidente. Los remolacheros satisfechos

(POR TELEFONO)

Zaragoza, 27 (12 n.)

## UNA IDEA DEL ALCALDE

El alcalde de Zaragoza, señor Allué Salvador, ha sometido al Ayuntamiento una idea muy simpática.

Como se sabe, las Repúblicas americanas quieren decorar y realizar el sepulcro de la reina Isabel. Pues bien; el señor Allué Salvador, teniendo en cuenta que el esposo de la reina Isabel, don Fernando de Aragón, era paisano de los aragoneses, desea que el proyecto de las Repúblicas americanas alcance a los sepulcros de ambos soberanos.

## UN EMPRESTITO

El alcalde de Zaragoza quiere sacar adelante un importante proyecto, que es el de establecer enlace entre las plazas de las catedrales del Pilar y de La Seo, construyendo para ello una gran avenida, que vendría a embellecer considerablemente la ciudad.

Para llevar a cabo el proyecto se emitirá un empréstito de la Deuda municipal, que tendrá mucha importancia, pues aparte de la citada avenida se realizarán otras obras de reforma interior de la ciudad.

## YA LLUEVE

Esta noche ha empezado a llover, pero no se sabe si continuará. El hecho en sí nada tiene de particular, pero constituye la nota de actualidad, por ser grande la sequía en los campos.

Naturalmente, la lluvia ha sido acogida con júbilo por los labradores.

## DESPUES DE UN ACCIDENTE

Hoy ha fallecido en el Hospital Fermín Escrivano, que ayer fué arrollado por un tren cerca de Zaragoza y resultó con graves lesiones.

## MUCHACHO HERIDO

Ha ingresado en el Hospital el muchacho de diez años Fernando Chueco, que se produjo una grave herida en la pierna derecha hallándose jugando con sus amigos en la puerta de casa.

## LOS REMOLACHEROS

La Junta directiva de la Unión General de Remolacheros de Aragón, Rioja y Navarra ha dirigido una circular a todos los afiliados dándoles cuenta de la copiosa e importante labor realizada y del éxito de las gestiones y haciendo constar que todo se debe a la estrecha disciplina con que vienen actuando todos los componentes de tan importante entidad.

## Muy interesante

Para estudiar teneduría de libros por partida doble, privadamente, sin recurrir a profesor ni Academia, adquiera hoy mismo

## Contabilidad Mercantil Simplificada

del profesor mercantil Manuel F. Fon. Los pedidos, con su importe por Giro Postal, a don Miguel Ramos, Vergara, 5. Librería, SAN SEBASTIÁN.

Precio: 8,50 en los puntos de venta y 9,25 por Correo.

## TEATRO DEL PRÍNCIPE

## MANANA LUNES

a las diez y media de la noche

Gran DEBUT de la compañía de

modernos espectáculos.

## DARWIN

## RICHARDI

integrada por varias sensacionales atracciones.

1.º El mago sorprendente

## RICHARDI

y la sonámbula MISS RINA

2.º La bella y notable bailarina

## Rosa de España

3.º El genial intérprete del alma femenina

## DARWIN

sin rival transformista

4.º Cuatro únicos días!

Butaca: 2,50

## GRANDES FUNCIONES PARA HOY, DOMINGO

## HOY. DESPEDIDA DE TODOS LOS ARTISTAS

TARDE: A las 4 1/2 y 7

Noche: A las 10 y media



## AL VUELO

El último día laborable de la semana, no ha querido ser menos que los anteriores y nos ha brindado un hermoso tiempo, que invitaba al paseo y a tomar el sol.

La labor cotidiana del reportero fué bien poco fructífera, pues en los centros oficiales no hubo noticias de interés que recoger.

Se habló en los sitios donde se reúnen las gentes más o menos desocupadas, de la apertura del Kursaal y de su explotación por la Empresa de Arturo Serrano, haciendo todo suponer que este verano la animación en nuestra ciudad aumentará con relación a los años anteriores.

La colonia alavesa aquí residente ha comenzado a festejar a su Patrón San Prudencio, y hoy las fiestas excederán a toda ponderación.

Ya han llegado comisiones de Vitoria, que han sido muy obsequiadas.

Los ensayos del Orfeón Donostiarra, dirigidos por el maestro Guridi, demuestran que el éxito de Sevilla puede darse por descontado.

Por escenarios y cines no ocurre ninguna novedad. Las variedades triunfan en el Victoria Eugenia, y la película "Estudiantes y modistillas" llena todas las secciones del Príncipe.

Esperemos que el día festivo no defraude nuestras ilusiones y que el día de hoy pueda ser aprovechado para "hidrogenarnos", como dijo en cierta ocasión un periodista madrileño al señor Burgos Mazo, siendo ministro.

El tiempo lo dirá hoy.

ASORDEP.

## Los alaveses celebran sus fiestas

Con gran animación comenzó su fiesta la Colonia en San Sebastián. Ya a la una de la tarde desfilaron por la ciudad los jóvenes "ixistularis" del Club Deportivo Norte—banda completa—, que tocan como los profesionales buenas.

Con ellos vino "la vanguardia" de vitorianos que hoy vendrán en autobuses y coches de turismo. A continuación el presidente de la Colonia, nuestro amigo señor Alonso Berrueta, con algunos directivos, obsequió con un almuerzo íntimo al vicepresidente de la Diputación de Álava, señor Powes, al concejal vitoriano señor Elzaundi y al sacerdote señor Olalde, que pronunció la oración sagrada en la fiesta religiosa de hoy. Por cierto que también tomara parte en ella por simpatía a los alaveses, con quienes convivió, el notable tenor sacerdote señor Laborde.

A las tres de la tarde se congregó en los locales de la Colonia numerosísima representación de alaveses vecinos nuestros, a cuya reunión asistieron unos cuantos invitados. Se tomó café, y con una encantadora sencillez el concejal vitoriano señor Elzaundi leyó el acta de entrega de la imagen de San Prudencio que los vitorianos regalan a los alaveses, más unos pequeños cuadros, unas tablillas pintadas por Díaz Olano y Aldecoa y un precioso pergaminio pintado por el señor Vitoriano. Contestó muy brevemente el señor Alonso Berrueta, agradeciendo los valiosos donativos de los paisanos, y después de tirarse unas placas se disolvió la reunión.

Por la tarde, a las seis y media, se hizo el reparto de raciones, abundantes y nutritivas, a cien alaveses pobres.

A las nueve y media estaba la calle de Esterínes plena de público, cuando los trompetas y el atabal de la Iruchulo tocaron la clásica y foral "Retreta de San Prudencio", que a la misma hora se tocaba en el balcón central de la Casa Consistorial de Vitoria y que se repitió cada cuarto de hora.

La Iruchulo se encargó de "entaponear" la calle de Esterínes y un poco de las de Narraica y San Jerónimo, y a las once y media se izó la bandera... Y a reponer fuerzas para disfrutar bien el día de hoy.

Y que por las trazas va a pasar sin llover!

Por enfermedad, SE TRASPASA en Zarauz Pequeño Taller de Fundición de bronce y latón. Excelente clientela y muchos beneficios. Se le ayudaría ensanando moldear y sosteniendo clientela. L. Tellería, Zarauz.

P.D.A.V.D. CERA FENIX  
PISOS MUEBLES  
LATA  
Depósito: BERNABÉ TORRE  
1 litro 1/2 kilo 1/4 kilo  
4 pts. 2,50 pts. 1,50 pts.  
1-18-22



Los tamborileros del «Club Deportivo Norte» con los elementos que ayer vinieron de Vitoria y miembros de la colonia alavesa de San Sebastián, que ayer comenzó a desarrollar un animado programa de festejos. (Foto Gueréquiz.)

## Una interesante mejora

## El lavadero con frontón público construido en el barrio de Loyola

La pintoresca ribera de Loyola pronto perderá una de sus típicas notas locales, tan apropiada en los álbumes de postales de la provincia, con el epígrafe de "Lavaderos en el río Urumea" y recogida en los "Kodaks" de los turistas que se han arrimado al barrio de Loyola, hoy tan popular por la construcción de los cuartellos.

El Ayuntamiento ha construido un lavadero para aquella barriada, a fin de que las vecinas de Loyola, muchas de las cuales se dedican a lavar ropa blanca para las casas de la ciudad, puedan hacerlo en cómodas pilas de agua corriente, abandonando la ribera, en la que, pese a todo lo pintoresco del caso, la desembocadura de las alcantarillas de los cuartellos, en esta parte del río, hace que el agua no reuna todas las condiciones higiénicas necesarias para aprovecharla en el lavado de ropa blanca.

Las obras de este lavadero comenzaron en el mes de octubre del año pasado, y, aparte de algunos detalles por acopiar, tales como el desague y algunos alambres donde tender la ropa para secarse, puede decirse que está terminado.

El vecindario espera que se abra pronto sus puertas, para dedicarse al lavado en este local amplio y cómodo, que cuanta con treinta y seis pilas independientes.

El edificio, de piedra de arena, es hermoso, haciendo una forma de cruz cortada, con la fachada al Norte.

En una ejada hemos podido apreciar, no obstante nuestro aplauso por esta nueva construcción, de tan notoria necesidad en el barrio de Loyola, que este lavadero tiene demasiada ventilación, pues tanto el frente como los laterales están completamente desprovistos de ventanas, que preserven a las mujeres que dentro se dediquen al lavado, de la inclemencia del tiempo, ya que la lluvia ha de entrar hasta el último rincón del lavadero, por no impedirlo ningún obstáculo en la fachada.

Creemos que sería conveniente—y al hacerlo recogemos algunas quejas anticipadas de las vecinas de aquel barrio—que estas ventanas, siquiera en la parte de la fachada principal, fuesen cerradas con simples ventanas, evitando así las corrientes de aire que tendrían que soportar las lavanderas, con el consiguiente peligro para la salud.

Así, quedaría completa esta obra de tanta utilidad para Loyola.

\* \* \*

Aprovechando el ala posterior izquierda de este edificio, se ha construido un hermoso frontón público, que tanto echaban de menos los mozos loyolatarras para cultivar el viril deporte vasco.

El frontón mide unos 30 metros de largo por once de ancho.

Estas son las dos últimas obras realizadas en Loyola, que tienen satisfactorio al vecindario. ¿Otra exigencia? No: otro detalle que quizás ha escapado al construirse el frontón y que, aquellos que han de visitarlo a menudo, nos lo han sabido añadir, para que seamos nosotros quienes lo digamos. ¿No se podría construir al fondo del frontón unas simples gradas para los espectadores? Esta es la petición de algunos vecinos, que transcribimos atendiendo a su ruego.

La inauguración oficial del frontón no ha sido señalada todavía, esperándose lo haga la Federación Guipuzcoana de Pelota, que, de acuerdo con el Club Deportivo Loyolatarras del barrio, organizaría algunos interesantes partidos de pelota.

Para este día, probablemente un domingo, una banda de música amenizaría el acto, excusa que serviría a Loyola para vivir uno de los mejores días de sus clásicas fiestas, que tanto público consiguen llevar de la ciudad.

## Achicoria "Las Tres Cepas"

Es la preferida de las personas de buen gusto, por ser completamente pura y su exquisito aroma. Pruébela hoy mismo.

De venta en todas las tiendas de ultramarinos.

## Una grata sorpresa

### para Europa

Acostumbrados estábamos ya al despegue, un poco ofensivo, con que Norteamérica trataba a nuestro desgraciado y a tormentado continente. Era un despegue recalcitrante, una sordina invencible a todas las invitaciones que se le hacían para entrar en colaboración con las naciones europeas y arreglar en lo posible los muchos litigios, complicaciones y disputas que tanto nos entretienen desde el 14 de noviembre de 1918.

El tío Sam no ha enviado a las asambleas internacionales que tenían lugar en Europa sin "observadores"; es decir, señores muy serios y muy serios, encargados de oír, ver y callar.



Mister Gibson, delegado norteamericano en la Comisión preparatoria de la Conferencia del Desarme

Únicamente se decidieron a intervenciones más activas cuando se trataba de cobros y de pagos, porque en ello sí que tenían intereses directos las finanzas de Yanquilandia.

Con el advenimiento de mister Hoover a la presidencia de la República han cambiado las cosas. La primera ocasión en que podía manifestarse el cambio de criterio era la reunión preparatoria de la Conferencia del desarme. Las dos intervenciones del delegado norteamericano han sido otras tantas sorpresas para los desganados delegados que se reunieron con el fastidio de quien sabe que no va a hacer nada de provecho.

Mister Gibson, que es el portavoz de Hoover, ha anunciado sucesivamente que los Estados Unidos quieren el desarme naval y que quieren el desarme terrestre. A partir de estas dos sensacionales declaraciones, el aspecto de las reuniones ha cambiado. Todo es optimismo donde antes no había sino escepticismo pesimista. Creciente en un fracaso más y ya se espera poder convocar unas cuantas conferencias en las que reglamentarán de hecho las reducciones de armamentos.

Por lo pronto se reglamentarán la limitación y reducción de los barcos de guerra; luego se dictarán reglas para impedir que la aviación civil se pueda convertir fácilmente en aviación militar; y después se verá la manera de limitar los efectivos de los ejércitos terrestres con sus reservas instruidas militarmente.

Los discursos de mister Gibson, respaldados por la formidable autoridad de su país, han permitido dar un paso gigantesco hacia ese gran ideal humanitario que es el desarme. Antes de que él hablase, la reducción de armamentos era casi un mito. Ahora es cosa que ha entrado en franco camino de realización.

## EL DÍA EN NAVARRA

## Hoy se celebrará en Estella la Asamblea sanitaria

(POR TELÉFONO)

Pamplona, 21

ACCIDENTE DE AUTOMÓVIL. Comunican de Abarzuza que iba por la carretera, guiando un cochechito de dos ruedas, el joven de 18 años Moisés Zabaleta, que llevaba la comida para unos peones que trabajaban en la sierra de Andía, cuando un camión-automóvil de la matrícula de San Sebastián, conducido por el vecino de Paseajes Francisco Urraca, dió un empujón al turil, haciéndole rodar por la cuneta. Resultó Moisés herido en la cabeza y con conmoción cerebral, de pronóstico reservado.

## FRACTURA DE UNA PIerna

En las obras del canal «Victoria-Alfonso», término municipal de Lodosa, una vagoneta de un tren arrolló al obrero Ricardo Fernández, fracturándole la tibia y el peroné derechos. Su estado es de gravedad.

## UNA NIÑA ARROLLADA

Dicen de Cintruénigo que un auto de la matrícula de San Sebastián, guiado por Félix Jiménez, al atravesar una calle del pueblo, salió corriendo de una callejuela la niña de tres años Aurora Navascués, arrollándola y causándole una herida en la cabeza y fuerte conmoción visceral, siendo su estado grave.

## EL DIRECTOR GENERAL DE SANIDAD

Mañana, domingo, a las siete, llegará el director general de Sanidad, señor Horcada, que será recibido por el gobernador civil y los diputados, y marchará a Estella para presidir la Asamblea sanitaria e imponer la medida del Trabajo al médico señor Llorente.

## OBJETOS DE ARTE

El martes saldrán para Sevilla dos vagones llenos de objetos de arte, que figuraron en la Exposición Ibero-Americana.

## Suscripción para el monumento a doña María Cristina

## LISTA NÚMERO 61

Suma anterior, pesetas 409.156,25. Hotel Hispano Americano, viuda e hijos de Altuna, 100.

Recaudado en la Casa Brunet y Compañía: Doña Irene de Churruca, Vda. de Arana, 100.

Recaudado en la Caja de Ahorros Provincial: D. Santiago Marín, 25. Total pesetas 409.384,25.

Nota. — Se reciben donativos en los domicilios de las siguientes entidades:

Entidades bancarias: Banco de España, Banco Guipuzcoano, Banco de San Sebastián, Banco Español del Río de la Plata, Banco Urquiza, Banco Bilbao, Banco de Vizcaya, Crédit Lyonnais, Casa de Banca Brunet y C. S. Sober y Torre, Banco Cizcagua y Maestro, Caja de Ahorros Provincial, Caja de Ahorros Municipal y Tesorería Municipal.

Y en las redacciones de los periódicos locales.

## RODIL

Gran restaurante a la carta

## AMERICAN-BAR

En lo más típico de la parte vieja. Cita de paladeles delicados. Especialidad en platos del país. Ostras y mariscos. Precios muy razonables. Comidas permanentes.

On parle français. — Selectos conciertos.

Esterínes, 8, y Fermín Calbetón, 21.

TELEFONO 1-18-45

28 de Abril

La Voz de Guipúzcoa

página 7

## Toros y toreros

Villalta cortó ayer dos orejas en Madrid

Cagando se ha ofrecido para matar seis miuras! en una tarde

(por teléfono)

Madrid, 28.

## CORRIDA EXTRAORDINARIA

Ayer tarde, en la Plaza de Toros de Madrid, se celebró una corrida extraordinaria, lidandose ganado de Argimiro Pérez Taberner, que presentó una corrida brava.

Primer.—Marcial Lalande lanza oídio y luego coloca tres buenos pares de banderillas.

Con la muleta, torea valientemente, pero no llega a dominar. Mata de una estocada caída.

Segundo.—Villalta veroniquesa ofidiéndose mucho y luego se luce en quites.

Con la flámina hace una faena muy valiente y dominadora, a pesar de que el toro está difícil, huido y humillado. Le da varios naturales y parones. Entró a matar cinco veces y oyó muchas palmas.

Tercero.—Barrera lanza bien. Con la muleta hace una faena valiente y pintoresca, para matar de media estocada, dos pinchazos y una entera. Descabellada.

Cuarto.—Lalande no hace nada con el capote, y con la muleta, sin arrimarse, hace una faena breve. Mata de dos pinchazos y una estocada.

Quinto.—Villalta de varios lances enormes, y oye una ovación, y luego cosecha abundantes palmas en los quites.

Con la muleta hace una faena enorme, coreada por el público. A dos dedos de los pitones da varios naturales, tres pases de pecho, escalofriantes, algunos parones, pases ayudados y por bajo. (Ovación.)

Entre a matar a volapié y deja una gran estocada. (Ovación, las dos orejas, el rabo, prendas de vestir y vueltas al ruedo).

Sexto.—Sigue la ovación a Villalta.

Barrera no hace nada con el capote, y con la muleta se limita a salir del paso.

Dos medias estocadas y descabellada.

Al terminar la corrida Villalta fué aclamado y sacado en hombros.

Con las dos orejas de ayer, son 23 las que Nicanor lleva cortadas en Madrid.

## LOPEZ REYES, MEJORA

El novillero Antonio López Reyes pasó la noche del viernes muy intranquilo y con fiebre. Los médicos le levantaron ayer el apóstol, encontrando la herida en buen estado.

Parece se aleja el peligro de la peritonitis y las impresiones son más favorables.

Hasta el jueves los médicos no dirán si ha desaparecido el peligro.

## SE HA VUELTO LOCO!

Dicen de Sevilla que "Cagando" se ha ofrecido a la Empresa de aquella plaza para matar el solo seis miuras.

## REAPARECE CHICUELO

Otro despacho de Sevilla dice que el diestro Chicuelo actuará en la corrida del 2 de mayo.

## Mar y puertos

## EN EL PUERTO

Los numerosos barcos que entraron estos días en nuestra dársena descargaron ayer varias toneladas de carbón, trabajándose activamente en el muelle.

Hubo las siguientes entradas: De Zumaya, el vapor "Chakartegui", en lastre; "Ana", con carbón, de Gijón, y el velero "José Moreno", de Santander, en lastre.

Los vaporcitos pesqueros arribaron con 600 dobles de anchoa, que se vendieron de 9 a 2,20 pesetas.

## EN LA PESQUERIA

En la subasta de ayer se registraron los siguientes precios:

Merluza de primera, 2.905 kilos, de 2,35 a 4,10 pesetas; idem mediana grande y pequeña, 2.053, de 2,70 a 3,60; idem francesa, 500, de 2,50 a 3,60; pescadilla de Bou y de pareja, 12.158, de 1,95 a 2,25 y de 1,20 a 1,40, respectivamente; gallos, 1.815, a 1,80; besugo de arrastre, 1.738, de 1,35 a 1,65; bacalao fresco, 105, de 1,60 a 2,10; cabras, 48, de 1,25 a 1,45; almejas, 300, a 2; congrio grande, 432, de 1,90 a 2,80; atún, 3.226, a 2,50; sapos, 2.130, de 0,60 a 1,20; chicharro grande, 910, de 0,40 a 0,60; panchos, 839, de 1,20 a 1,60; perilitas, 0,20 a 0,40; cabezas y cogotes de merluza, a 1,50; marrajo, 110, a 1, y langosta, 54 nílos.

## LAS MAREAS DE HOY

Pleamar de la mañana, a las 6,50; bajamar, a las 12,47 de la tarde.

Pleamar de la tarde, a las 7,7; bajamar de la noche, a la 1,3.

## LAS MAREAS DE MAÑANA

Primera pleamar, a las 7,22 mañana; bajamar, a la 1,19 tarde.

Segunda pleamar, a las 7,48 tarde; bajamar, a la 1,40 noche.

Doctor Tamés Arsuaga

## MEDICO DEL HOSPITAL CIVIL

Especialista en enfermedades de la piel y secreta. PLAZA DEL ARENAL, 3. Consultas de 11 a 1 y de 3 a 6. Teléfono 1-02-32

## SECRETAS, PIEL, VIAS URINARIAS

## Dr. J. SENRA

EX MEDICO MILITAR

Clinico de la Profilaxis antivenérea. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 7. Príncipe, 51, 1.

Se limpian trincheras quedando como nuevas, sistema exclusivo de esta casa, a 4'50 y cinco pesetas. TRUEBA, 6, tercero, derecha.

PARA OFICINA

Necesito empleado o chico.

Solicitudes por escrito, con pretensiones, conocimientos y edad, a S. R. B. Admón.

## INFORMACION EXTRANJERA

## El jefe socialista Stauning se ha encargado de formar Gobierno en Dinamarca

Descubrimiento de un complot militar en Rumania para implantar la dictadura

## PRECAUCIONES CONTRA LA VIRUELA EN EL BRASIL

RIOJANEIRO, 27.—Las autoridades sanitarias han dispuesto que todos los viajeros procedentes de Inglaterra y los de otros países que no tengan certificado de vacunación, sean sometidos a observación y vacunados antes de desembarcar en territorio brasileño. (United Press.)

## UN HERMANO DEL Sr. JIMENEZ ASUA, HERIDO

BUENOS AIRES, 27.—En un choque de automóviles ha resultado herido de gravedad D. Felipe Jiménez Asua, hermano del catedrático de la Universidad de Madrid.

## FALLECIMIENTO DE UN EMBAJADOR

ESTOKOLMO, 27.—Sir Tudor Waugham, embajador de la Gran Bretaña en Suecia, falleció anoche repentinamente cuando se levantaba para pronunciar un discurso en el banquete de los delegados de la Conferencia sueco-británica. (Argos).

## LA HORA DE VERANO EN NORTEAMERICA

NUEVA YORK, 27.—Mañana, a las dos de la madrugada, entrará en vigor la hora de verano en todo el territorio de los Estados Unidos. (Argos).

## LA CRISIS MINISTERIAL DANESA

COPENHAGUE, 27.—El rey de Dinamarca ha encargado la formación de gobierno al jefe socialista Sr. Stauning. (Argos).

## LA AGITACION EN RUMANIA

BUGAREST, 27.—Según un periódico de esta ciudad ha sido descubierta una conspiración militar que tenía por fin el realizar un golpe de Estado en Rumania el 9 de mayo próximo.

Con este golpe de Estado se pretendía implantar un régimen dictatorial. (Argos).

## UN MINISTRO GRIEGO GRAVEMENTE ENFERMO

ATENAS, 27.—El ministro de la Guerra griego, Sofulis, se encuentra enfermo de gravedad con fiebre infecciosa. (Argos).

## EL REGRESO DE LA "COMISION SIMON"

LONDRES, 27.—Sir John Simon y los miembros de la Comisión que acaba de efectuar una información en la India sobre el desarrollo de la política en aquel dominio, han sido recibidos ayer hostilmente en Londres.

Cuando el tren llegó a los andenes, una compacta multitud se manifestó contra la Comisión; los comunistas trataron de romper el cordón de policías para llegar hasta los comisionados.

Se practicaron tres detenciones. (Argos).

## LA FIEBRE AMARILLA EN EL BRASIL

LONDRES, 27.—Dicen de Río de Janeiro que los seis días de lazaro, impuestos por Argentina a los buques procedentes del Brasil, causa grandes daños a las Compañías de navegación.

Durante el mes de marzo último, se registraron en Río de Janeiro catorce casos de fiebre amarilla. (Argos).

## EL CUMPLIMIENTO DE LA "LEY SECA"

NUEVA YORK, 27.—El "Leviathan" entró

ayer en el puerto de Nueva York.

Durante la travesía, los pasajeros consumieron bebidas alcohólicas normalmente y al llegar ayer a la proximidad del barco-faro "Nantucket" el "barman" arrojó al mar todo cuanto quedaba de licores, es decir, por un valor de 82.000 dólares.

En cuanto el buque fondeó, 52 agentes de la prohibición inventariaron las bebidas medicinales, operación que duró varias horas. (Argos).

## LOS VUELOS DEL PRINCIPE DE GALES

LONDRES, 27.—Por segunda vez, el príncipe de Gales se trasladó ayer por la vía de los aires a Bognor, escoltado por aviones militares.

Mantuvo larga conversación con su padre y regresó a Londres por la misma vía. (Argos).

## LA EXTENSION DE LOS SERVICIOS AEREOS

NUEVA YORK, 27.—Mr. Paul Chapman, jefe de la United States Line, tiene planeado un servicio de aviación en los viajes transatlánticos, que se llevará a la práctica hasta que esté organizado el terrestre desde los puertos a los grandes centros de población, cosa ésta que se espera este resultado dentro de pocos meses. (United Press.)

## Constitución de la Junta de salarios mínimos

Ayer recibimos la siguiente nota:

"Hoy a las tres de la tarde se han reunido en la Jefatura de Obras públicas don Alvaro Villota y Baquero, ingeniero jefe de la Provincia; don Gregorio Pérez Conesa, ingeniero, en representación del ingeniero jefe de la Primera división técnica y administrativa de Ferrocarriles; don Victoriano Enríquez y Estévez, inspector provincial del Trabajo; don Javier Marquina, ingeniero director de la Junta de Obras del Puerto de Pasajes, y don Ramón Iribarren, ingeniero jefe del Grupo de Puertos de la provincia de Guipúzcoa, constituyéndose en Junta conforme a las normas que establece la disposición primera de la Real orden número 151 de la Presidencia del Consejo de ministros de fecha veintiséis de marzo último ("Gaceta" del 27). Se estudiaron los datos y antecedentes presentados por los señores Pérez Conesa, Enríquez, Marquina e Iribarren, procediéndose a determinar los salarios mínimos que han de consignarse en las contratas de trabajo a que se refiere al artículo primero del Decreto-ley número 744 de cinco de dicho mes de marzo ("Gaceta" del 7). La próxima reunión se verificará el día 5 del próximo abril."

Se practicaron tres detenciones. (Argos).

## LA FIEBRE AMARILLA EN EL BRASIL

LONDRES, 27.—Dicen de Río de Janeiro que los seis días de lazaro, impuestos por Argentina a los buques procedentes del Brasil, causa grandes daños a las Compañías de navegación.

Durante el mes de marzo último, se registraron en Río de Janeiro catorce casos de fiebre amarilla. (Argos).

## EL CUMPLIMIENTO DE LA "LEY SECA"

NUEVA YORK, 27.—El "Leviathan" entró

## Colombismo

## La Exposición de proyectos para el Faro de Colón

Un banquete presidido por el Duque de Veragua

(por teléfono)

Madrid, 28.

Ayer a las doce del mediodía se inauguró en el Palacio del Retiro la Exposición de proyectos presentados al concurso abierto para la construcción de un faro dedicado a perpetuar la memoria de Colón. Asistieron al acto el marqués de Estella, el ministro Kelles, el presidente de la Asamblea Nacional, señor Yanguas, el Nuncio de Su Santidad, señor Tedeschini, los embajadores de los Estados Unidos, Francia, Italia, Argentina y Chile, el encargado de Negocios de Venezuela, los gobernadores civil y militar, alcalde, secretario general de Asuntos Exteriores y muchas sefias.

El jefe del Gobierno y demás personalidades examinaron detenidamente todos los proyectos y acto seguido se procedió a la lectura del fallo del Jurado, eligiendo los diez proyectos que han de ser enviados a Río Janeiro para que de entre ellos sea elegido el proyecto definitivo.

Seguidamente el secretario de la Comisión organizadora pronunció un discurso y luego habló el general Primo de Rivera, quien en nombre de don Alfonso y del Gobierno dió las gracias por la iniciativa y prometió dar a los organizadores cuantas facilidades sean precisas para la realización completa del proyecto.

Luego se sirvió una cena y la Exposición quedó abierta al público, que en gran cantidad desfiló por el Palacio del Retiro para admirar los proyectos.

En el Hotel Ritz se celebró anoche un banquete con motivo de la inauguración de la Exposición de proyectos para el faro de Colón, que se construirá en la isla de Santo Domingo.

Presidieron el banquete el duque de Veragua, los ministros de Instrucción, Ejército y Trabajo; los embajadores de los Estados Unidos y Argentina y el ministro de la República Dominicana, y entre los comensales figuraban el señor Yanguas, el secretario general de Asuntos Exteriores, señor Palacios; el alcalde de Madrid y los ministros de varias Repúblicas americanas con sus respectivas señoras.

Al final el duque de Veragua, como descendiente colombiano, agradeció a la Unión Panamericana la atención de designar a España para celebrar la primera fase del gran proyecto que immortalizará a Colón.

En el señor Kelles, secretario del Comité internacional, explicó el alcance del proyecto y del certamen.

Finalmente habló el ministro de Instrucción Pública, señor Callejo, que en nombre del Gobierno excusó la asistencia del marqués de Estella por la muerte de su hermano político, y en términos efusivos elogió la labor del Comité internacional, y dijo que el faro que se va a erigir a Colón en Santo Domingo simbolizará los más altos ideales de la paz y de la justicia universal.

## A. Martiarena

Pintura y arquitectura. Verdadera enseñanza racional y práctica. Cursos especiales para profesionales. Tel. 14.227. Txabell-Corri. Alegorrieta.

## Dr. Sebastián Córdoba

MEDICO RADIOLOGO DEL HOSPITAL CIVIL

Enfermedades de la piel y vías urinarias. Rayos X. Consulta 3 a 6. Prim. 31. Tel. 10-1-67



La señora

## Doña Apolonia Alejo Moratilla

Falleció a las cuatro y media de la tarde de ayer, a los 87 años de edad.

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

R. I. P.

Sus desconsol

## CLASURA DE CURSO

La sesión clínica a cargo del profesor Covisa y los doctores Torre, Blanco, Bejarano y Soto

Conforme estaba anunciado, ayer tuvo lugar la sesión de clausura de la Academia Médico Quirúrgica. El salón de la Academia se encontraba lleno de un público selecto, médico y profano, que acudió a rendir homenaje de afecto y sincero aplauso a la brillante reputación profesional que le visitaba.

Tras breves palabras de los doctores Passet y Mañeru, de saludo y presentación de los conferenciantes, se desarrolló la sesión siguiendo el orden del día anunciado, alterado únicamente por la ausencia forzosa e involuntaria del doctor Gay, retenido en Madrid por asuntos particulares.

El profesor Covisa desarrolló su comunicación de *Brórides vegetantes*. Fácil de palabra y brillante de exposición, explicó las teorías modernas sobre la patogenia de este proceso en sus diversas formas clínicas en relación con los fenómenos de alergia, de intoxicación y de alteraciones vasculares. Citó varios casos clínicos de su experiencia personal, principalmente en niños de corta edad, lactantes, en quienes aparecieron estas lesiones en relación con la ingestión de compuestos farmacológicos que contenían bromo. E hizo resaltar la particularidad de que los enfermitos afectos de estos procesos conservan a pesar de sus lesiones clínicas evidentes su aspecto florido y normal funcionamiento orgánico. Acompañó su disertación, digna de su prestigio y personalidad, con interesantes fotografías y microfotografías.

A continuación el doctor Torre Blanco presentó su comunicación sobre *La significación del aborto habitual*, haciendo resaltar la influencia que sobre la repetición de las interrupciones del embarazo puede tener la sifilis, de la investigación sistemática de su serología en este sentido, del valor que a ella debe concederse, y a parte los procesos inútiles pasó revista a otros procesos que pueden ocasionar aquellas interrupciones repetidas de la gestación, como son las nefropatías en sus modalidades de nefrosis y glomerulo-nefritis, la diabetes, desviaciones uterinas, alteraciones glandulares, etc. Hizo alusión a numerosos casos de su experiencia personal aportando la lectura de varias historias clínicas.

En tercer lugar ocupó la tribuna el doctor Bejarano, quien en unión del doctor Soto, presentaba su comunicación sobre *Interpretación clínica de los Wassermann resistentes*. Hizo en primer lugar resaltar la importancia enorme que para el práctico tienen las reacciones serológicas ligera o débilmente positivas para el diagnóstico, en ocasiones erróneo, de multitud de enfermos, para después explicar el alcance del concepto de resistencia serológica en sus diversos grados y dependiente muchas veces del tratamiento instituido, según sea más o menos intenso. Y sobre todo de la sospecha que esa resistencia debe inspirar en sentido de localizaciones viscerales, como en cinco casos, cuyas historias comentó, de los que en cuatro había una lesión sórica y el otro en el que por análisis del líquido céfalo raquídeo y ligera sintomatología confirmó una parálisis general incipiente.

Todos ellos fueron calurosamente aplaudidos y felicitados por los compañeros de Corporación que a esta interesante sesión acudieron, siendo nombrados académicos honorarios de la Academia Médico Quirúrgica de Guipúzcoa. A continuación tuvo lugar la elección de nueva Junta directiva, siendo nombrada por aclamación la que la Junta saliente proponía, y que quedó constituida en la siguiente forma: Presidente, don Emiliano Eizaguirre; vicepresidente, don Miguel Kutz; secretario, don José Bago, y vocales los señores don Aureliano Galancho y don Fernando Echauz.

## Todo el mundo a Martutene mañana

Puede darse por descontado que mañana, domingo, se verán los «Campos Elíseos», de Martutene, tan extraordinariamente animados como los dos domingos que lleva abiertos. La dulcísima temperatura reinante y la variedad de atracciones que ofrece aquel centro de recreos, en pleno campo, con la ventaja de estar al lado de la ciudad, son incentivos poderosos para arrastrar a cualquiera.

Toda la juventud donostiarra, siempre dispuesta a reír y gozar, desfilará seguramente mañana por los «Campos Elíseos». Es el sitio ideal para gozar una tarde inolvidable.

## El Gran Mundo

Casa conocida en la venta de impermeables, gabardinas y trincheras. Ha recibido importante cantidad de paños, clase superior, colores nuevos, comprado a la mitad de su precio. Trajes a la medida, 120 pesetas. Gran surtido para pantalones y americanas. Pantalón, 30 pesetas. Americanas, 57 pesetas.

Cortador de primer orden. Si el cliente no queda satisfecho, puede no admitirlo.

HERNANI, 9 (frente al Casino)

## Despertadores desde 4,90 ptas.

Relojes marca CYMA, desde 25 pesetas. Inmenso surtido en relojes de oro y plata. Relojes pulsera garantizados, desde 11,50. Económicos de bolsillo, a 20, 45, 8,50 y 3,90. Bisutería. Gran taller de composturas.

RELOJERIA INTERNACIONAL, Garibay, 24

## ESCENARIOS DONOSTIARRA

### En el Victoria Eugenia

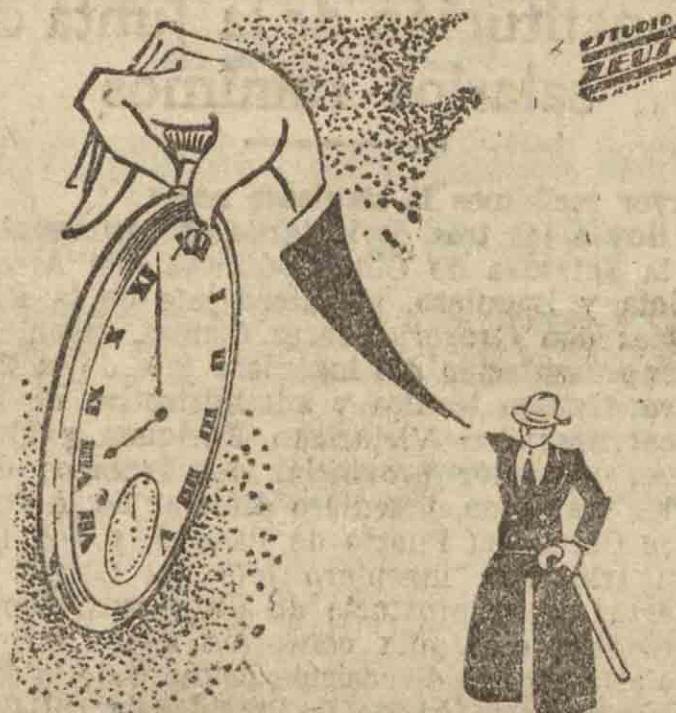
#### LA CAMPAÑA DE VARIETES

Para despedida de la troupe de atracciones «Especáculos Lara», que viene actuando en el teatro Victoria Eugenia desde el miércoles último, la Empresa de este coliseo ha organizado para hoy, domingo, tres funciones que se celebrarán, respectivamente, a las cuatro y media y siete de la tarde y diez y media de la noche.

El martes, a las siete de la tarde, debutarán: Charles d'Irigaray, maquínico moderno; Emelina de Torres, estrella bailarina clásica española; Conchita de Leonardo, bellísima estrella cancionista, y el notable ventrilocuo Balder, artista que goza en San Sebastián de innumerables simpatías y que dará a conocer su nueva creación, la orquestina criolla «Madrid-Buenos Aires», compuesta por el siguiente sexteto: Kiribachicha, Serapioardel, Spacombra, Gaonillustre, Cletozof y Cañerimares.

#### LA CORAL SMETANA DE PRAGA

Mañana, lunes, a las siete en punto, tendrá lugar el concierto organizado por la Sociedad Música di Camera con el concurso de la prestigiosa Coral Smetana de Praga, compuesta por más de 50 ejecutantes y dirigida por el maestro Frank Spilka. La actuación de dicha masa coral es esperada como un acontecimiento artístico.



### ¿Un magnifico reloj?

Cópíelo en

### LA JOYITA

ALDAMAR, 12 SAN SEBASTIAN TEL. 129-64

### En el Príncipe

#### DEBUT DE DAWING RICHARDI

Mañana por la noche, debutará en el teatro de la calle Aldamar, el espectáculo Darwin Richardi, de cuyos elementos integrantes dimos noticia en su tiempo oportuno, a nuestros lectores.

Todos ellos encierran un notable interés, por venir precedidos del éxito logrado en anteriores actuaciones ante otros públicos.

De Darwin, el transformista que completará el programa, en el que toman parte la bailarina Rosa de España y el notable ilusionista Richardi, dicen los que le han visto trabajar que ha constituido la revelación de este último invierno en Madrid.

#### EL BAJO MARDONES

Han sido puestas a la venta, en la taquilla del Teatro del Príncipe, las localidades para el concierto que el próximo día 4 del actual dará el eminente bajo Mardones. El pedido de billetes es considerable. Nada tiene de extraño, dada la destacada personalidad artística de Mardones y el interesante programa que insertamos a continuación para conocimiento de nuestros lectores:

#### Primer parte

«Pastoral y Capriccio», Scarlatti (piano); Sr. Fuster.

«Impromptu», Chopin; Sr. Fuster.

«Bodas de Figaro» (Aria), Mozart; señora Galatti.

«Pour toi seul», Chopin; Sra. Galatti.

«Roberto il Diabolo» (Cavatina), Meyerbeer; Sra. Galatti.

«Selva encantada», Rhigine; Sr. Mardones.

«Vittoria, Vittoria», Carissimi; Sr. Mardones.

«Pif!, Paf!» (De la ópera «Hugonotes»), Meyerbeer; Sr. Mardones.

Al piano, J. Fuster.

#### Segunda parte

«Berceuse», Brahms; Sra. Galatti.

«Canción», Strauss; Sra. Galatti.

«Aria de la Bohème», Puccini; Sra. Galatti.

«La Calumna» (Barbero de Sevilla), Rossini; Sr. Mardones.

«Bodas de Figaro» (Aria, Non piu andrai), Mozart; Sr. Mardones.

«In Tiefen Keller», Fischer; Sr. Mardones.

Al piano, J. Fuster.

#### Tercera parte

«Cantares», Turina; Sra. Galatti.

«Granada», Alvarez; Sra. Galatti.

«Una Noite N'a Eira Do Trigo», Chane; Sr. Mardones.

«Vizcaya» (zortziko), E. Anglada; Sr. Mardones.

Al piano, J. Fuster.

### Un acontecimiento musical

Mañana llegará la Coral Smetana de Praga, y dará su concierto en el Victoria Eugenia

Mañana, a las nueve, llegará la Coral Smetana, de Praga, que viene a dar un concierto en el Victoria Eugenia, el último que ha de dar en España, donde ha llevado a cabo una «tournée» triunfante.

En efecto, el jueves dió su concierto en la Coruña y el éxito alcanzado fué enorme. El maestro Frank Spilka hubo de dirigirse al público para corresponder a las manifestaciones repetidas de entusiasmo por parte del auditorio y para agradecer la calurosa acogida que ha tenido en todas las poblaciones españolas en que ha actuado la Coral Smetana.

La crítica de esas poblaciones por entero ha tenido elogios grandes y repetidos para la actuación de los cantores checos que nos darán a conocer canciones de su país, canciones adornadas musicalmente por grandes maestros que han honrado no sólo a Checoslovaquia, sino a toda Europa, pues que Smetana y Dvorak, principalmente, han sido compositores y directores de renombre mundial.

El Centro de Atracción y Turismo, siguiendo el ejemplo dado por otras poblaciones españolas, ha preparado para mañana por la mañana un recibimiento simbólico a los cantantes. Desde la estación se trasladarán al Gran Casino, donde serán recibidos oficialmente, sirviéndoles un vino de honor.

Por la tarde, a las siete, como se ha anunciado, comenzará el concierto organizado por la Asociación de Conciertos Sinfónicos de San Sebastián, tomando parte la Coral Smetana de Praga, que interpretará el siguiente programa:

#### Primer parte

«Invocación», de Smetana; «Canción de cuna montenegrina», de Sult; «Por los senderos», de Foerster; «Canto de los marineros» por Smetana.

#### Segunda parte

«Danza macabra», de Schubert; «Cálma» de Tanejev; «Festín», de Dvorak; «Canción báquica», de Poulenc.

#### Tercera parte

«El pastor Jano» (canción popular checa); «Yo compraría...» (canción popular checa armonizada por Spillja); «Cerca de Bechyné», danza popular checa armonizada por Aim; «Los remeros del Volga», canción popular rusa; «Niña de ojos azules», danza popular checa armonizada por Malat.

Además, el coro trae para fuera de programa otras canciones populares, entre ellas de la región catalana.

## Real-Unión Deportivo-Español

Hoy, a las tres y media, saldrá un autobús para presenciar el «match» Real Unión-Deportivo Español. Precio del billete de ida y vuelta, 3,50 ptas. Salida: Calle EUSKALERRIA, 12.

## Academia de corte de Paris

Sistema Lizarriruri, el más moderno de cuantos existen: con toda clase de prendas de fantasía, sastre y ropa blanca; sostenedores y fajas. También se enseña a coser y prebar. (Clases de sombreros.)

Buen Pastor, 11, segundo. Teléfono 1-39-05. (Antes, Vergara, 5.)

## MAYO

1

## MIERCOLES

## APERTURA de los Almacenes

## Sánchez Peña

## IMPERMEABLES

## TRINCHERAS

## CONFECCIONES

## Urbeta, 39

**Fundada 1752**

**Cuando Quiera Vd. Píldoras, tome las de Brandreth**

Puramente Vegetales.

Siempre Eficaces.

Curan el Estrenimiento Crónico

Las Píldoras de BRANDRETH, purifican la sangre, activan la digestión, y limpian el estomago y los intestinos. Estimulan el hígado y arrojan del sistema la bilis y demás secreciones viciadas. Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

Para el Estrenimiento, Vahídes, Somolencia, Lengua Seca, Aliento Fétido, Dolor de Estomago, Indigestión, Diarrea, Mal del Hígado, Tetería, y los desarrrollos que disminuyen la importancia de la sangre, no tienen igual.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.

**Emplastos de Allcock** Marca Aguila

Remedio universal para dolores.

Dónde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplasto.

Agentes en España - J. URIACH & C. BARCELONA



## Ecos de todas partes

### En la final de la Copa inglesa venció el Bolton Wanderers

Triunfo sobre el Porsmouth por 2 a 0. - Otro record de Nurmi. - De aviación

#### UN NUEVO RECORD DE AVIACION

VILLECOUBLAY, 27. — El aviador francés Detroyat ha establecido hoy un "record" de nueva clase con veinte aterrizajes de precisión.

Descendió de su aparato en hélice desde una altura de 500 metros y con el motor parado y no "rodó" en las aterrizajes ni medido metro. (Argos.)

#### EL PREMIO "ALFRED LEBLANC"

PARIS, 27. — A las cinco de la tarde fueron sorteados los nueve globos esféricos que disputan el premio "Alfred Leblanc".

Los aerostatos marcharon hacia el N. O. impulsados por el viento. (Argos.)

#### UN NUEVO RECORD DE NURMI

FILADELFIA, 27. — En los concursos atléticos de la Universidad de Filadelfia, Paavo Nurmi ha batido el "record" en 19' 15" 2/5.

Desde hace 17 años, los americanos conservaban este "record". (Argos.)

#### EL CAMPEONATO CASTELLANO DE PROFESIONALES

MADRID, 27. — Anoche, en el frontón Jai-Alai y con numerosa concurrencia, se celebró una velada de boxeo para disputarse los campeonatos profesionales de Castilla.

Los combates dieron los siguientes resultados:

Arilla venció por puntos a Graus; Ortiz venció por puntos a Belli; Estaire venció por puntos a Salinas; Pablo Ruiz fué vencido por Iglesias, por puntos, protestando el público el fallo del jurado, y Emilio Martínez venció a Lara, por puntos.

Han sido proclamados finalistas de sus respectivas categorías, Iglesias (mosca), y Martínez (welter).

Los demás que vencieron en los combates de ayer, quedan semifinalistas.

\*\*\*

res dió la sensación de que entraba, pues el portero del Boston estaba batido, pero uno de los backs, de manera inverosímil, evitó el que el balón cruzara el marco y salvó aquella comprometida situación.

El primer tiempo terminó con empate a cero.

En la segunda parte se impuso el Boston, merced principalmente a la superioridad de su línea media en la que venían estrellándose los intentos de ofensiva de los delanteros del Porsmouth.

En cambio los delanteros de Boston, admirablemente servidos, atacaban de continuo, haciendo una soberana defensa los backs del Porsmouth, que jugaron de forma inconfundible.

No pudieron, sin embargo, evitar que los del Bolton Wanderers les marcaran en este segundo tiempo y de forma bien irreprochable dos goals, que fueron acogidos con frenéticas ovaciones.

Como el segundo goal lo marcaron ya en las postimerías del "match", los del Boston se dedicaron en los últimos momentos a rea-

lizar un juego de defensa que desbarató todos los esfuerzos de los jugadores del Porsmouth.

Con el resultado de dos goals a cero a favor del Bolton Wanderers, terminó el partido.

El príncipe de Gales hizo entrega de la Copa a los vencedores, que fueron llevados en triunfo.

#### EL ATHLETIC MODIFICA SU EQUIPO

BILBAO, 28. — El Athletic Club ha modificado el equipo que hoy, en el campo de San Mamés, ha de enfrentarse con la Real Sociedad.

La causa de esta modificación obedece al resultado del último partido jugado en Madrid y a encontrarse lesionado Roberto.

El equipo que alinearán el Athletic es el siguiente:

Blasco; Larracoechea, Juanín; Ganzuneta, Mugarsa, Castafios; Lafuente, Carmelo, Unamuno, Mandaluniz y Aguirrezaibala.

Es muy posible que jueguen en el ala izquierda Chirri II y Juanito.

Arbitrará el guipuzcoano Barrona.



#### EL AIRE

Si es puro, oxigena nuestra sangre enriqueciéndola y poniéndola en condiciones de nutrir todo nuestro organismo.

#### RESPIRE AIRE PURO

nos da fuerza contra las enfermedades estimulando a través de nuestra piel la actividad de nuestras funciones.

#### TOME BAÑOS DE SOL

gracias a sus preciosas vitaminas, poseen el secreto de la longevidad, curando sin perjudicar el organismo.

#### CURESE CON PLANTAS

## Las Veinte Curas Vegetales del Abate Hamon



La salud por las plantas

son productos vegetales a cuya sabia composición deben la salud miles de personas de todo el mundo. Ejercen siempre una energética depuración y renovación orgánica, restableciendo la salud.

Curan radicalmente la diabetes, la albuminuria, los bronquios y pulmones (tos, bronquitis, asma, etc.), los reumatismos, los males del estómago (calambres, acidez, malas digestiones, pesadez, etc.), las enfermedades de los nervios, del corazón (palpitaciones, etc.), de los riñones, del hígado, de las vías urinarias, de la piel, de la sangre, las úlceras varicosas, el estreñimiento, etc., etc.

MANDE HOY ESTE CUPON EN SOBRE ABIERTO FRANQUEADO CON DOS GÉNTIMOS

Señor Director de Laboratorios Botánicos y Marinos, Ronda Universidad, 6, Barcelona.

Sírvase mandarme GRATIS Y FRANCO un ejemplar del libro "LA MEDICINA VEGETAL", que describe el maravilloso método vegetal inventado por el Abate Hamon.

Nombre .....

Calle .....

A. H. 3.

Población .....

Provincia .....

## La velada del Urumea

### Triunfos de Echeverría, Abalde, Aguirre y Tavares

Muy animado estuvo ayer por la noche el frontón Urumea, en el que se celebró la velada popular organizada por la Empresa "Los Deportes" y que resultó muy entretenida, sañiendo el público muy complacido.

La organización fué excelente y en todos los matches hubo gran sinceridad.

#### ECHEVERRIA VENCIO POR PUNTOS

#### A PINAS

Combate concertado a peso libre entre Echeverría (49 kilos), del Boxing Guipúzcoa, contra Carlos García "Pinas" (53 kilos 300 gramos), de Amara. Cuatro rounds de dos minutos.

Pinas, que es un simpático "botones" del Centro de Atracción y Turismo, es valiente pero está aún muy verde. Echeverría le dominó en los cuatro rounds y le pegó bien. Echeverría fué proclamado vencedor por puntos.

#### ABALDE VENCIO POR K. O. A GARCIA

Pesos ligeros. Abalde (64'400 kilogramos) contra García (63'700 kilogramos), a seis rounds de dos minutos.

Este combate sólo duró minuto y medio. De salida García tocó en la barbilla a Abalde con un directo de derecha, pero éste se repuso instantáneamente y atacó con gran energía, colocando una buena serie a su rival. Despues de un cuerpo a cuerpo volvió a atacar Abalde, que llevó a García a las cuerdas y allí volvió a colocar otra serie con ambas manos, quedando García "groggy". En el momento en que García doblaba las rodillas, Abalde limpísimamente le alcanzó con un gancho de izquierda en plena mandíbula y García rodó cayendo por entre las cuerdas a la cancha, donde quedó tendido y el árbitro contó los diez segundos.

Abalde fué proclamado vencedor por k. o. y el público le hizo una calurosa ovación.

#### PEREZ Y ISASTI HACEN MATCH NULO

Pesos ligeros. Félix Pérez (62'100 kilogramos) contra Isasti, de Hernani (62 kilos). A seis rounds de tres minutos.

Pérez salió con la mano izquierda mala y se resintió en el segundo round. En los dos primeros asaltos dominó más Pérez y boxeó con más estilo, apuntándose a su favor. En los cuatro restantes fué Isasti el que atacó con más insistencia, pero sin llegar a precisar. Pérez recurrió con frecuencia al cuerpo a cuerpo y así llegaron hasta el final.

Los jueces declararon match nulo.

#### AGUIRRE VENCIO A COBOS

Pesos libra. Aguirre, de Rentería (73'500 kilos), contra Cobos, de Eibar (72'600). A ocho rounds de tres minutos.

Al renteritarrá le recibieron con algunas "chufas" a las que dió lugar la mayor respuesta imponiéndose con valentía y metiéndose al público en el bosallo.

Cobos, que es un muchacho fornido, hizo una salida impresionante; pero Aguirre, muy sereno, le esperó muy bien y desde el comienzo dominó netamente. Pegó mucho y bien a su contrario, que cada vez se crecía más, tirándose como un jabato; pero en Cobos no se vió más que eso: valentía y decisión. Como boxeador evidenció que todavía no sabe lo que es cruzarse golpes.

Aguirre castigó mucho, llegando bien, y en el tercer round derribó a su contrario por la cuenta de ocho. En el cuarto asalto apenas comenzó volvió Cobos a besar la resina por seis segundos y casi a continuación optó por abandonar. Aguirre en este asalto antes de decidirse a tacar hizo una serie de esquivas con el cuerpo, pero sin moverse del sitio donde se hallaba, que fueron de gran lucimiento.

Aguirre fué despedido con grandes y merecidos aplausos.

#### TAVARES VENCIO A ZAVALA

Pesos gallo. Tavares, del Boxing de Guipúzcoa (52 kilos), contra Zabala (54'200), a ocho rounds de tres minutos.

Combate de desafío, en el cual el pequeño Tavares se impuso desde el primer momento, castigando eficazísimamente a su adversario hasta el punto de que éste se vió obligado a abandonar al terminar el cuarto asalto.

Tavares boxeó con gran valentía y buen estilo, poniendo de manifiesto los grandes progresos que ha realizado bajo la acertadísima dirección del excelente boxeador Martínez Fort.

El público ovacionó con gran entusiasmo al valiente chaval.

#### PROXIMAS VELADAS

El día 11 de mayo, Marino Bidaguren monta una verdadera gala. Velada de gran envergadura en la que veremos el match revancha entre Lete y Mata y otro combate también de revancha entre Joshe Mari, el simpático mulito de Polifena, y Berasategui, a quien bien se puede llamar el "toro de Cegama".

Tomarán también parte en la velada el gran estilista Martínez Fort y los boxeadores Jack Contray y Sanguitua.

\*\*\*

También Manolo Carreras organiza para uno de los días del mes de mayo una velada al aire libre en la que habrá exhibiciones y combates y para final una gran romería.

Tendrá lugar en Martutene, participará el gran campeón de España, Mateo Osa, y será a beneficio del Instituto Anticanceroso.

#### SASTRERIA

#### ELIAS FERNANDEZ

Participa a su distinguida clientela y al público en general que ha recibido un magnífico surtido en géneros de temporada.

EASO, 21 SASTRERIA SASTRERIA

## En Atocha

### AMAIKAK BAT-EUZKALDUNA RENTERIA

Esta tarde tendrá lugar el gran encuentro que estos días hemos venido anuncian- do. El excelente equipo donostiarra y los campeones de la serie B (preferente) nos ofrecerán un encuentro sumamente formidabile, pues ambos «elevens» tienen especial interés en salir airoso de la contienda; prueba de ello que los equipos de ambos clubes estarán constituidos con todos sus titulares, en la forma siguiente:

Euzkalduna: Olano; Maiz, Echeverría; Gambreña, Refegui, Gambreña; Berrondo, Samperio, Illarramendi, Zalacain, Silva.

Amaikak: Mamerto; Chopeitía, Arana; Eguiguren, Segués, Olariaga; Zabala, Oyane- der, Amézqueta, Santos y Víctor.

El encuentro comenzará a las cuatro y media de la tarde, y durante el transcurso del mismo se darán noticias del partido que se juega en San Mamés entre la Real Sociedad y el Athletic, de Bilbao.

A las tres de la tarde se jugará un interesante partido entre el «junior» de la Real y el Colombia.

Con todos estos alicientes es de esperar un gran entradón esta tarde en Atocha.—N. N.

## Coches para niños

Modelos ingleses "PYC". Elegancia. Confort. Economía.

"Villa Dunas", Paseo Colón (frente núm. 13)

## Algo de lo que se dice sobre el gran jugador René Petit

De vuelta a la ciudad condal, después del partido jugado el domingo último en Gal contra los iruneses, les fué preguntado a los "noy's del Barça", por un cronista de la "Gaceta Deportiva", cómo jugaron los fronterizos y principalmente René, el "viejo", el pesadote, el abuelo, como han dado en llamarle algunos revisteros.

Por eso copiamos de la "Gaceta", lo que contestaron los jugadores catalanes, y que es lo que sigue:

"Jugó René admirablemente—nos dicen los jugadores barcelonistas—. Y aunque pudimos ganar por dos o tres goles de diferencia en el segundo tiempo, porque conseguimos ligar mejor el juego que en el primero, como siempre, demostraron los iruneses que sus reacciones formidables son peligrosísimas y, por tanto cuantos equipos tengan que desfilar aún por el Estadio Gal, han de ir dispuestos a dar gran rendimiento de entusiasmo y de acierto, porque si no se exponen a salir derrotados, lo mismo los mejores puntuados que los que cuentan con menos puntos. Jugando René, los iruneses construyen juego y adquieren un impetu arrollador.

"Con René ocurre algo que demuestra el cariño del gran jugador al Real Unión y su amor al fútbol. Muchas veces se entera René por los periódicos, en sus frecuentes desplazamientos como ingeniero, de la población en que juega su equipo y el día del partido, y sin previo aviso, comparece en el campo y actúa como si se hubiera pasado la semana entrenándose.

"¿Para cuándo se guardan los homenajes a jugadores de la valía y del amateurismo puro de René Petit?"

Ahora diremos por nuestra parte que lo apuntado por nuestro colega nos parece muy bien y, es creencia mía de que René, el inagotable jugador, lo tiene bien merecido. No es que queramos decir que un homenaje tenga que ser una despedida, sino que, de llevarse a efecto dicho homenaje, significaría una prueba de cariño y gratitud al gran equipier irundarra, que supo y sabe demostrar cuán grande es el amor al Club, siendo siempre el "amateur verdadero".

De celebrarse un partido homenaje, no dudamos que sería un éxito pues bien podríamos volver a presenciar un match como los que se jugaban hace años, porque seguramente habrían de integrar los equipos contendientes jugadores veteranos y de gran clase.—MAURI.

## Convocatorias

### C. D. ARDATZA

Se ruega a los jugadores de esta Sociedad acudan sin falta hoy, domingo, a las dos y cuarto, al tranvía que les conducirá a Hernani.

### A. C. DE GROS

Se ruega a los jugadores Fernando, Gamis, Orenyat, Blanco H., Sáez, Barrios, Díez, Blanco J., Gamelo, Andrés y Maestre, acudan al partido que tendrá lugar hoy, a las diez y media, en la playa de Gros.

### C. D. TOURING, DE RENTERIA

Se pone en conocimiento de los jugadores Salaverría, Saco, Iturralde, Sito, Samperio, José, León, Achúcarro, Lasa, Echeveste y Bidegai, acudan para las tres al campo de Larzábal, para contener contra el Donostia.

### UNIÓN DEPORTIVA, DE RENTERIA

Se pone en conocimiento del C. D. Izaga, de Irún, que saldrán de ésta en el tranvía eléctrico (Norte), a las tres menos diez. Al mismo tiempo se pone en conocimiento de todos sus jugadores, especialmente de Labandier y Martín, estén a las dos en el Bar Guría, para coger el tranvía de Irún.

### G. D. LUCHANA

Se ruega a los jugadores M. Pérez, Endeliz, Urreizti, José, Murriz, Bermezo, Justo, Durá, Tardáguila, Garmendia e Irureta, y al sencillo José Cruz, que tomen el tranvía de las tres y media, que les conducirá al campo de Martutene para contender contra el Izaña.

### IZARNA, DE EGUIA

Se ruega a los jugadores Aizarna, Viriato, Jaurregui, José Mari, Ubide, Garayalde, Avelino, Zumalabe, Paulino, Royo y Aguado, acudan hoy al domicilio social a fin de enterarles del partido de esta tarde contra el Luchana, en Martutene.

### CREMA

**"La Española"**  
La mejor para el calzado  
Pídala siempre

**Disponemos**  
en existencia para entrega inmediata modelos 1929, automóviles "Buick", camiones "G. M. C." y automóviles "Chevrolet".

**GIORDIA Y LARRIMAGA**  
EASO, 1 :: Teléfono 1-33-76.

**PASTILLAS CRESPO**  
Calman la tos. Mejoran rápidamente catarros y enfermedades de la garganta. Evitan gripe y pulmonía. Dos pesetas caja

**SARNA**  
CURASE EN 10 MINUTOS sin baño con el acreditado SULFURETO :: :: :: :: CABALLERO

De venta en todas las buenas farmacias y droguerías.

## EL CAMPEONATO DE LA LIGA

## El sensacional partido de hoy en Gal

### En Berazubi juegan hoy el Real Murcia y el Tolosa

Llegada de los jugadores campeones.—A las diez y media de la mañana de ayer, en el rápido de Barcelona, llegaron a la ciudad fronteriza los notables jugadores del equipo campeón de España, formando la expedición los que ayer tuvimos el gusto de dar a saber a nuestros lectores.

En la estación fueron recibidos por varios directivos del Real Unión, trasladándose seguidamente al Palace-Hotel, donde se hospedan.

Los campeones vienen muy animados para el partido de esta tarde, y su llegada ha servido para acrecentar de manera extraordinaria la animación que había por acudir a presenciar el sensacional partido eliminatorio de esta tarde.

Sean bienvenidos y que la breve estancia entre nosotros les sea grata.

**Composición del equipo catalán.**—Según decíamos en nuestra anterior, el Español alineará el equipo como sigue: Zamora; Saprissa, Gouzález; Trabai, Durán, Tena; Ventolá, Broto, Tena, Padrón, Juve.

Sólo, el nuevo centro medio internacional, no ha podido acompañar a sus coequipiers debido a no encontrarse todavía restablecido de la lesión que padece; y Bosch ha tenido que permanecer en la ciudad condal en virtud del castigo que le fué impuesto por la Nacional.

De todos modos, aun a falta de estos dos valiosos elementos, el once que presenta el Español es de una potencialidad y eficacia indudable, habiendo puesto verdadero interés en complacer los deseos de nuestra afición, a la par de sus anhelos por ver de lograr el triunfo.

**Alineación del equipo irúnés.**—Ciertamente que hasta primera hora de la tarde de hoy no se sabrá definitivamente la composición del equipo que ha de defender los colores del Real Unión Club. Al mediodía son de celebrar una importante reunión sus elementos directivos, una vez conocido el estado en que se encuentran algunos de sus titulares lesionados en el partido jugado hace ocho días contra el once azul-grana.

Se confía, es seguro, que podrán participar en este encuentro todos sus mejores elementos. Añoche llegó a Irún el incomparable René Petit, y vino, asimismo, Alza, Gamborena se halla curado del golpe que sufrió e igual sucede respecto de Villaverde. Podemos adelantar que también actuará Garmendia, y veremos al gran Pedrilo Regueiro viendo el uniforme blanquinegro.

El partido, que ha despertado gran interés, dará comienzo a las cuatro y media, arbitrando el vizcaíno Safachó.

El Tolosa alineará su primer equipo completo y lo mismo hará el Real Murcia.—Arraiza.

**El arbitraje.**—De la dirección de esta competición está encargado, de común acuerdo entre los Clubs interesados, el colegiado madrileño señor Escartín, a quien auxiliarán en su delicada misión dos guipuzcoanos en calidad de liniers.

De sobra es conocida la personalidad del señor Escartín, uno de los árbitros más competentes y autorizados, que a su inteligencia y conocimientos del juego une el haber sabido aprovechar las lecciones de la experiencia, cosa ésta muy útil para eliminatorias de la categoría de hoy en el hermoso Stadium Gal.

**La animación es enorme.**—Y se comprende de que así sea ante la ocasión que se presenta de una lucha entre los actuales campeones nacionales y el Real Unión, que sin duda alguna está recuperando su forma, viéndose cómo sus muchachos adquieren ese amor propio que, aparte de su gran clase, les ha llevado en repetidas ocasiones a alcanzar los puestos más encumbrados del fútbol español.

La afición sabe demasiado qué partidos son los que merecen la pena de verlos, y como éste es inquestionablemente uno de ellos, y de lo mejorcito, la nימación ha de ser extraordinaria en el campo de la avenida de Francia.

Hoy, de once a doce y media o una de la tarde, se pondrán en San Sebastián a la venta las entradas y localidades en la taquilla del teatro Novedades.—X.

### EN TOLOSA

En partido de la Liga jugarán esta tarde en Berazubi, los primeros equipos del Real Murcia y el Tolosa.

Los forasteros salieron el jueves, llegando ayer sábado, en el tren correo de la tarde, recibiendo los directivos del Club "urdifia" en la estación.

Los locales, que en Murcia fueron derrotados por sus rivales por 4 a 2, no pierden la esperanza de sacarse la espina, no sin reconocer el buen juego que posee el conglomerado de jugadores de diferentes regiones que visten la camiseta del Real Murcia, enemigo no muy fácil de vencer por la foga y la fuerza de su juego y lo bien que combinan las jugadas.

El partido, que ha despertado gran interés, dará comienzo a las cuatro y media, arbitrando el vizcaíno Safachó.

El Tolosa alineará su primer equipo completo y lo mismo hará el Real Murcia.—Arraiza.

El Aguilu de la Florida acepta el reto lanzado por el infantil de la Estrella para jugar hoy, domingo, en el campo designado. Nuestro team será: Luis; Ramón, Romero; Bernardo, Pedrilo, Irujo; Ismael, Nicastro, Ricardo, Ladis, Ciduero, García.

El Ardatza F. C. acepta el reto lanzado por el Boxis de Hernani a jugar un partido amistoso hoy, domingo, día 28, a las tres y media, en el campo designado. Nuestro team será: Zabala; Cosio, Juanito; Erdavida, Llanz, nacio, Felipe; Lecube, Pagola, Aguirre, Arriaga.

El infantil del Avión acepta el reto del Boxis de Hernani para hoy, domingo, a las cuatro y media, en el campo designado. En caso de suspender el encuentro, se ruega avisar al teléfono 1-27-26.

El M. T. K. pone en conocimiento del Boxis de Hernani que el partido concertado para hoy, domingo, día 28, a las tres y media, en el campo designado, hoy está ocupada anteriormente para un partido con la Estrella Roja. Al mismo tiempo se ruega a los jugadores Ibáñez, Iturbe, Gómez, Tamayo, Amado, Blanco, José Mari, Lasa, Javier, Laredo, sus y Fermín se reúnan en los Belenes hasta las once de la mañana.

El C. D. Ardatza acepta el reto lanzado por el Boxis de Hernani (reserva) para hoy, domingo, a las tres y media, en el campo designado. Nuestro equipo se dará a conocer en el campo

## La gran carrera ciclista que se celebrará en Legazpi

La gran carrera ciclista organizada en esta villa, con motivo de las fiestas de la Santa Cruz, v tomando caracteres de verdadera solemnidad.

La inscripción del equipo "Dilecta", con Joaquín Iturri al frente, y del equipo G. A. C., con los Mardaras, Ofiederra, Arraga, etc., hasta catorce, hace creer que la carrera será competitísima e interesante.

También el Club azpeitiense Lagun Onak inscribió un lote de ocho corredores, con Ibarra Bastida al frente, y hasta el 3 de mayo, en que se cierra la inscripción, se esperan muchos más.

Los premios fijados son: primero, 110 pesetas; segundo, 70; tercero, 45; cuarto, 25; quinto, 20, y sexto, 10.

Además se ha recibido un valioso lote de premios en objetos, que se repartirán por orden de llegada; y si añadimos que entre los equipos de tres corredores se disputará una magnífica copa social, está demostrado el gran interés del entusiasmo que entre los ciclistas ha despertado esta carrera, que sólo tendrá un recorrido de 50 kilómetros.

La salida se dará a las once de la mañana en la plaza Alfonso XIII.

A los que deseen participar en esta prueba es necesario recordarles que será indispensable la licencia de corredor de 1928, que se regirá por los reglamentos de la U. V. E. Corresponsal.

## Los retos

### CONCERTANDO PARTIDOS

El Aguilu de la Florida acepta el reto lanzado por el infantil de la Estrella para jugar hoy, domingo, en el campo designado. Nuestro team será: Luis; Ramón, Romero; Bernardo, Pedrilo, Irujo; Ismael, Nicastro, Ricardo, Ladis, Ciduero, García.

El Ardatza F. C. acepta el reto lanzado por el Boxis de Hernani a jugar un partido amistoso hoy, domingo, día 28, a las tres y media, en el campo designado. Nuestro team será: Zabala; Cosio, Juanito; Erdavida, Llanz, nacio, Felipe; Lecube, Pagola, Aguirre, Arriaga.

El infantil del Avión acepta el reto del Boxis de Hernani para hoy, domingo, a las cuatro y media, en el campo designado. En caso de suspender el encuentro, se ruega avisar al teléfono 1-27-26.

El M. T. K. pone en conocimiento del Boxis de Hernani que el partido concertado para hoy, domingo, día 28, a las tres y media, en el campo designado, hoy está ocupada anteriormente para un partido con la Estrella Roja. Al mismo tiempo se ruega a los jugadores Ibáñez, Iturbe, Gómez, Tamayo, Amado, Blanco, José Mari, Lasa, Javier, Laredo, sus y Fermín se reúnan en los Belenes hasta las once de la mañana.

El C. D. Ardatza acepta el reto lanzado por el Boxis de Hernani (reserva) para hoy, domingo, a las tres y media, en el campo designado. Nuestro equipo se dará a conocer en el campo

## PARA LA SIDRA BOTELLAS BLANCAS a Ptas. 25 ciento

### De Vichy, a 21 ciento

De Champán, Solares, Insulsa, Vichy, etc., a cancha), a precios económicos; de otras clases, desde pesetas siete el ciento.

Corchos especiales para el chacoli y sidra de vino, desde 4,50 el millar.

HERNANI, 8 :: :: :: :: Teléfono 1-36-26

## NO TE MA

Desaparecerá su anemia si toma Jarabe de

## HIPOFOSFITOS SALUD

Es el reconstituyente más energético. Enriquece la sangre y reconstituye el organismo.

Cerca de medio siglo de éxito creciente.

Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones.

## - CINE URUMEA :-

Hoy, domingo, día 28

Últimas proyecciones

## "LA MARCHA NUPCIAL DE CHOPIN"

Por la genial artista LYA MARA

Uno de los "films" más perfectos de la temporada



## Vías urinarias

### Impurezas

### de la sangre

### Debilidad nerviosa

Basta de sufrir inútilmente de dichas enfermedades gracias al maravilloso descubrimiento de los

## Medicamentos del Dr. Soivré

Vías urinarias: Blenorragia (purgaciones) en todas sus manifestaciones; uretritis, vaginitis, metritis, uretritis, cistitis, anexitis, flujo, etc., del hombre, y vulvitis, vaginitis, metritis, uretritis, cistitis, anexitis, flujo, etc., de la mujer, por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con los Cachets del Dr. Soivré.

28 de Abril

La Voz de Guipúzcoa

Página 11

De interés general

## Clasificación de los inscritos para servir en la Marina

Para conocimiento de los interesados se hace saber que el día 5 de mayo se reunirá en la Comandancia de Marina de la provincia y en las Ayudantías de Pasajes y Zumaya el Tribunal del respectivo encargado de hacer la clasificación de los inscritos de Marina nacidos en el año 1910 e incluidos en el alistamiento del año corriente para el reemplazo de 1930. El dicho día podrán formularse ante dicho Tribunal todas las alegaciones de ejecución del servicio que deseen hacer los inscritos sorteados en el año actual, en la inteligencia de que por justa y legítima que sea la causa de la excepción, si ésta existía en la fecha expresada y no se alegó ante el referido Tribunal, no podrá ser admitida toda alegación posterior.

Las excepciones podrán alegarse por los mismos individuos a quienes afecten, que justificarán su personalidad mediante la exhibición de su cédula de inscripción por personas apoderadas en debida forma para representarlos o por los padres o madres y hermanos de aquéllos que justificaran su parentesco mediante los oportunos certificados del Registro Civil. Al hacer las alegaciones referidas deberán presentarse al Tribunal los documentos justificativos de la causa alegada y las demás pruebas convenientes para acreditárla, pudiendo aquéllas ser impugnadas por todos los interesados en el reemplazo y sus representantes, que presentarán contra ellas las pruebas que estiman convenientes.

Cuando se alegue inutilidad física, los inscritos que aleguen o los familiares de los inscritos en cuya pretendida inutilidad se base la excepción de aquéllos, deberán presentar en el acto de la alegación una fotografía del enfermo o impedido de seis por cuatro centímetros con dos centímetros cuando menos de altura de cabeza, que estará descubierta.

Terminado el acto de la clasificación de los inscritos del alistamiento del año corriente, se procederá a la revisión de las excepciones y exenciones de los inscritos de años anteriores, a cuyo fin éstos o sus representantes legales entregarán los documentos acreditativos de que subsisten las causas de la excepción y cuando ésta se base en inutilidad física se justificará ésta mediante reconocimiento efectuado por los médicos que concurren a dicho acto.

## "LA VOZ" EN IRUN

## NOTAS MUNICIPALES

Bajo la presidencia del alcalde, señor Etxalarren, y con asistencia de los señores Reta, Iribarren, Berroa y Beitia, se reunió la Comisión Permanente, que trató de los asuntos siguientes:

Lectura del acta de la anterior, que fué aprobada.

Recomendación por Arbitrios, del 11 al 20: pesetas 16.634,61.

Facturas presentadas durante la semana.

Comunicación del señor Gobernador civil de la provincia, trasladando condolencia del Gobierno a los damnificados por los incendios de meses recientemente ocurridos en esta provincia, y pidiendo relación de los daños ocasionados. Se acordó agradecer la atención y enviar la relación interesada.

Escrito del presidente del Consejo de Administración del nuevo Banco de Irún, pidiendo permiso para ostentar en sus impresos el escudo de las armas de Irún. Se acuerda aceptar gustosamente y consignar en acta un expresivo voto de gracias a favor del Consejo y especialmente del señor Iglesias, por haber llevado a la práctica tan beneficiosa idea para Irún.

Quedó enterado de haber recibido de la Diputación la suma de 29.079,23 pesetas, importe de las obras de ensanche de la calle Mayor.

## INFORMES

De la Comisión de Obras. Sobre escrito de don C. Gómez, en el que solicita autorización para habitar una casa en el barrio de Anaca.

Relación de asuntos que han pasado a estudio e informe de las ponencias y comisiones:

Escrito de don Anastasio del Pozo, pidiendo autorización para derivar la tubería con destino a su casa de "Enecoitz".

Idem de don Miguel Rodríguez, solicitando permiso para efectuar obras de la tejavana situada en la calle del 11 de Noviembre.

Idem de la señora viuda de Arenzana, solicitando permiso para construir un depósito supletorio de agua en los terrenos de su propiedad, sito en la Avenida de Salis.

Escrito de don Javier Arizmendi, pidiendo copia del piano general del Ensanche del Municipio.

Se hizo constar en acta el agradecimiento del Municipio a los organizadores y a cuantos tomaron parte en las funciones celebradas a beneficio del Hospital.

Sin más asuntos a tratar, se levantó la sesión.

NATALICIO  
Ha dado a luz con toda felicidad un hermoso niño, la esposa de nuestro amigo don Juan José Fábregas (nacida Magdalena del Pozo). Tanto la madre como el recién nacido gozan de excelente salud.

Felicitamos a los venturosos papás.

VIAJES  
Ha salido para Aranjuez y Murcia, don José Michelena. — Correspondiente.

## NOVIOS

MUEBLE ECONÓMICO

CASA DE CONFIANZA

"LA AMERICA" - Iñaki, 6

## EL DEPORTE VASCO

## EN EL MODERNO

Los dos partidos que ayer tarde se jugaron en este frontón carecieron de interés por la mala actuación de algunos de los contendientes que en ellos tomaron parte, asistiendo a presenciarlos mucho público.

Primeramente jugaron a remonte, Echániz y Escudero, contra Lasa y Altuna. Los delanteros sacaban del once y medio.

Sin nada digno de mención, han vencido Lasa y Altuna, que dejaron a sus contrarios en cuarenta y cinco para cincuenta a que iba el partido.

Así vencedores como vencidos, jugaron regularmente a la pelota.

Después se jugó un partido relámpago, a pala, en el que tomaron parte por el bando rojo Izaguirre y Pasay y por el azul Gallarza III y Quintana III.

Desde el primer momento se impusieron Gallarza y Quintana que jugando bien a la pelota se apuntaron los cincuenta tantos cuando sus "rivales" no habían pasado de cuarenta y seis tantos.

Los vencedores cumplieron su cometido.

Nota. — Por acuerdo del Exmo. Ayuntamiento, desde el día 1.º de mayo próximo se cobrará a las apuestas ganadoras el 7 por ciento de corretaje.

Partidos para hoy: A pala, Solozábal y Lejona contra Azurmendi II y Quintana II; a remonte, Iturain y Salaverría contra Juricó y Arámburu; a remonte, Arano y Escudero contra Izaguirre (E.) y Altuna.

Para mañana, lunes: A pala, Azurmendi II y Quintana III contra Zárraga y Pasay; a remonte, Arano y Echániz (Joaquín) contra Jesús Izaguirre y Larrañaga.

## EN EIBAR

La Intendencia del frontón Astelena nos ha confeccionado para hoy domingo, a las tres y media de la tarde, un magnífico partido entre Irureta y Artamendi, del 2, contra Zabala y Uribe, del 1.

## EN BILBAO

En el frontón Euskalduna jugaron los hermanos Narru contra Muñoz y Urzáiz, quedando éstos en 41 tantos.

Después jugaron Arenas y Berriz contra Nervión y Urqui, ganando éstos por uno.

## EN PAMPLONA

En el Euskal Jai jugaron Patricio y Salaverría contra Ezponda y Arbeloa, venciendo los primeros por un tanto.

## Discos dobles "eléctricos"

REGAL

## Las novedades de la semana y los éxitos en boga

Impresionados por el moderno sistema eléctrico de grabación son los discos de fabricación COLUMBIA, los más perfectos por su pureza, volumen sonoro, su fuerza y durabilidad.

En el Victoria Eugenia

## Concierto extraordinario de la Banda Municipal

En el concierto extraordinario que celebrará la Banda municipal en el teatro Victoria Eugenia, hoy, a las once y media de la mañana, se interpretará el siguiente programa:

## Primera parte

1. «El aprendiz de brujo», poema sinfónico (a petición). — A. Dukas.
2. «Danza oriental» (primera vez). — Andrés Araiz.
3. «Poemas de juventud» (a petición). — M. Palau.

## Segunda parte

4. «Antar», suite sinfónica, 3.º y 4.º tiempos. (Primera vez). — R. Korsakow.
5. «Scherzo de la 4.º Sinfonía» (primera vez). — A. Glazunov.
6. «Andante y allegro de la Sinfonía número 2» (primera vez). — A. Borodin.

## Patentes de invención

Marcas de fábrica. Nombres comerciales.

V. de Vega, Fuenterrabía, 3. Teléfono 44-48

## AUX DAMES DE FRANCE

ALMACENES MODERNOS

## BAYONNE

Errores de imprenta aparecidos en el anuncio de ayer, sábado

## CRISTALERIA

38 PIEZAS. 12 cubiletes para agua. 12 copas de Burdeos. 12 ídem de licor. 4 coladeras. 1 jarra talla veneciana, tinte topacio.

REGALADA A TODO AQUEL CUYA COMPRA EXCEDA DE 500 francos

Donde dice 500 francos, son 300

SERIE DE 6 ENSALADERAS  
Cristalería tallada, diámetro 12 x 24 cm.

REGALADA A TODO AQUEL CUYA COMPRA EXCEDA DE 500 francos

Donde dice 500 francos, son 150

COROS religiosos. — COROS rusos. — CANTOS vascos. — Música popular, etc.

REGAL

La Alegría del Hogar Moderno

Audiciones y venta: COLUMBIA GRAPHOPHONE COMPANY S. A. (Sucursal)

Guetaria núm. 5

CASA INURRIETA

Teléfono 1-03-17

# PARIS-HENDAYA

Sucursal de los Grandes Almacenes

## AUX GALERIES LAFAYETTE DE PARIS

Avenida de la Estación - HENDAYA

**Miércoles, 1.º y Jueves, 2 de Mayo**

**Gran reclamo :- Ocasiones excepcionales :- Precios sin competencia**

Por toda compra de 100 francos se regalará una caja conteniendo 12 pastillas de jabón perfumado, o un bonito estuche de cretona, lleno de papel de escribir. Sólo se entregará una prima por cliente, aunque la compra exceda de 100 frs.

Vestidos de cretona para señoritas, sin mangas, colores de moda. Excep.	25,00	Pyjamas de céliro, rayado fantasía . . . . .	Excepcional 29,00
Vestidos de vuelta, fondo negro o color, con dibujos de moda . . . . .	39,00	Pantalones de percal blanco para caballeros . . . . .	» 12,25
"Peignoirs" de borra de seda, colores de moda . . . . .	39,00	Pantalones cruzado blancos para caballeros . . . . .	» 13,25
Conjunto dos piezas de jersey de lana, liso o colores moda. . . . .	139,00	Camisas de noche para caballeros, madapolan blanco . . . . .	» 17,50
Impermeables para señora de todos los tamaños, color mastic . . . . .	69,00	Maletín de paja lisa, en habano, artículo corriente, de 50 centímetros . . . . .	25,00
Vestidos de crespón de China, para señoritas, colores lisos . . . . .	99,00	Idem, idem de 55 id. . . . .	27,00
Pantalones jersey algodón, para señoritas, rosa o blanco . . . . .	Reclamo 6,75 - 4,50	Idem, idem de 60 id. . . . .	31,00
Pantalones de jersey de seda, rosa, malva o blanco . . . . .	18,50 - 12,90	Idem, idem de 65 id. . . . .	34,00
Combinaciones de percal, en rosa, malva o blanco . . . . .	17,90 - 14,90	Vajilla de mesa y postre, 64 piezas, dibujo moderno en loza . . . . .	129,00
Camisas de noche en rosa o blanco . . . . .	16,90 - 13,90	Idem, idem, 74 piezas, porcelana blanca, borde dorado, primera clase . . . . .	395,00
Combinaciones jersey de seda, en rosa, malva o blanco . . . . .	11,90	Cajas de doce vasos, forma aceituna o barrica . . . . .	6,50
Sombrillas de cretona, dibujos modernos . . . . .	10,90	Serie de cinco cacerolas de aluminio fuerte . . . . .	29,00
Paraguas para caballero . . . . .	19,90	Serie de cinco cacerolas esmalte marrón, primera clase . . . . .	19,50
Paraguas para señoritas "poncer" en surah, de 12 varillas . . . . .	18,90	Juego de cubo y jarro, de esmalte turquesa . . . . .	19,90
Medias de seda artificial . . . . .	Excep. 5,90 - 4,90	Servicio de cubiletes medio cristal rosalina, cincuenta piezas . . . . .	119,00
Cuadrados de seda, colores moda . . . . .	» 18,90	Tapices cepillo oscuro, bella calidad: dimensiones 60 x 30 . . . . .	8,90
Guantes de tejido de Suecia, dos presiones, en beige o gris . . . . .	» 5,90	Idem 70 x 35 . . . . .	12,90
Guantes de piel de Suecia lavables, para señora, beige o gris . . . . .	» 29,00	Idem 80 x 40 . . . . .	16,90
Borra de seda lisa, colores moda, el metro . . . . .	» 3,90	Juego de tocador, 9 piezas, pulverizador montura níquel, en blanco . . . . .	47,00
Borra de seda, dibujos moda, el metro . . . . .	» 10,90 - 9,90	En rosa . . . . .	63,00
Lanilla con dibujos moda para vestidos, el metro . . . . .	» 4,90	Grandes cajas de polvos marca El Faisán, muy perfumada . . . . .	5,90
Crespón algodón, con dibujos para vestidos, el metro 5,90 - 5,50 - 4,90 - 4,75 - 4,50		Bojos box cali, buena calidad, ferros sueldina, colores moka o negro . . . . .	85,00
Crespón de algodón, colores moda, para vestidos, el metro . . . . .	» 2,25	Idem, idem, cierre «clair», en negro o habano . . . . .	49,00
Crespón medio seda, dibujo moda, el metro . . . . .	29,90 - 21,90 - 19,90	Bonito surtido de sombreros de paja para señora, todos colores, desde . . . . .	13,90
Vuelta de algodón, con dibujos, para vestidos, el metro desde . . . . .	» 7,90	Zapatillas de cretona con dibujos, con pompón de seda, del 35 al 41 . . . . .	9,90
Últimas creaciones de telas multicolores en fondo blanco, garantizadas, el metro . . . . .	16,50 - 15,25 - 14,25 - 13,25 - 12,75	Idem tejido esponja, colores moka, suela de cuerda, del 35 al 41 . . . . .	9,90
Crespón de China todo seda, el metro . . . . .	» 15,50	Raqueta para tennis reglamentaria, marca «Eaton» . . . . .	32,00
Camisas caballero, céliro, puños mosqueteros, dos anillos . . . . .	» 15,90	Collares de bonitas perlas imitación, largo 155 cm. . . . .	9,90
Camisas caballero, cuello Banton, percal blanco . . . . .	» 21,50	Cartera plegable, tafilete verdadero, negro, cierre de níquel, largo 35 cm. . . . .	43,00
		Portapluma estilográfica, con pluma de oro 18 k., safety o automática . . . . .	11,90

28 de Abril

La Voz de Guipúzcoa

Página 13

## "La Voz" en Mondragón

### A BENEFICIO DEL HOSPITAL

Continúa con gran actividad la organización de las dos extraordinarias funciones teatrales que han de tener lugar en el Coliseo Bedía los días 4 y 5 de mayo a beneficio del Hospital de esta villa.

El sábado, día 4, se pondrá en escena por el Cuadro Artístico de Declamación Vasca de San Sebastián la comedia en tres actos, original del escritor francés Mr. Pierre Lotti y traducida al vasco por el director de la citada agrupación, don Toribio Alzaga, titulada "Ramuntxo".

En estas funciones es también muy probable tome parte el tenor señor Laborde, cuyo concurso viene interesándose. Otro de los elementos que es de esperar actúe es el Orfeón de Durango.

Para facilitar la improba labor de sus organizadores, y con objeto de que el rendimiento económico responda debidamente al carácter de las funciones, se ha hecho entre los Circulos de la villa un sorteo de las butacas del teatro para que allí sean despachadas como medio más práctico y eficaz adquisición.

### NOTA DEPORTIVA

Paco Armento, "Mondragón", el ex jugador del Club Deportivo y equipier del Racing de El Ferrol, en cuyo Departamento marítimo cumple sus deberes militares, se encuentra actualmente en Cartagena, donde fue seleccionado por el equipo de la Escuadra que ha de jugar en las próximas Exposiciones de Sevilla y Barcelona.

### CENA INTIMA

Para celebrar la labor que con tanto éxito viene desarrollando el novel Cuadro Artístico del Casino Viteri en beneficio de sus socios y familia, anoche se reunieron a cenar, atentamente invitados por su Directiva, los jóvenes y entusiastas elementos que lo constituyen. Durante el ágape, que fué en extremo cordial y animado, reino la natural alegría y buen humor, haciéndose fervientes votos por la prosperidad de la naciente agrupación artística.

La cena tuvo lugar en la intimidad de uno de los hermosos salones del Centro.

### ROMERIA DE SAN PRUDENCIO

A pesar de que las restricciones que actualmente pesan sobre las romerías de carretera, y que han restado a ésta de San Prudencio mucho de su antiguo esplendor y animación, es muy fácil que hoy, y siempre que el tiempo siga mostrándose benéfico, logre verse muy concurrida.

### UNA QUEJA

Hace sólo unos días llegaron a nosotros varios vecinos del camino de Marco para que por nuestro conducto solicitemos del Ayuntamiento dicte las oportunas órdenes encaminadas a la rápida instalación del alumbrado eléctrico en aquellos lugares, no obstante el acuerdo de la Permanente que desde hace algún tiempo así lo tiene decidido. No nos explicamos cómo es que implantado ya en el nuevo ferial por acuerdo de igual fecha, todavía permanezcan en desconsoladora espera.

### EL HOMENAJE AL DEPORTIVO

Definitivamente el día 12 de mayo próximo tendrá lugar en el alto de Campanzar la fiesta campesina que el Club Deportivo ha organizado en honor de su equipo para celebrar sus últimos "ruidosos" triunfos. Al banquete popular, que será servido con arreglo a un delicioso menú que oportunamente se dará a conocer, han prometido su asistencia gran cantidad de admiradores del homenajeado "once".

### MUERTE SENTIDA

Víctima de terrible enfermedad ha dejado de existir en esta villa el conocido encargado de obras de la Unión Cerrajera, don Gabriel Goitia. Su muerte, ocurrida en la tarde del viernes, ha causado en el pueblo, donde gozaba de general estimación y aprecio por sus revelantes dotes de honradez y laboriosidad, profunda impresión.

La conducción y funerales, celebrados ayer, fueron una espontánea manifestación de dueño, al que sinceramente nos asociamos, testimoniando a sus familiares, en especial a su hijo don Olegario, delineante de la misma entidad y querido amigo, el sentimiento que nos ha producido tan sensible pérdida.

Se da en este caso la triste coincidencia de que ayer era precisamente el día señalado para la boda de su hijo.

### COLISEO BEDIA

Por la pantalla de este concurrido coliseo se pasará hoy, domingo, en sesiones de tarde y noche, la notable producción dramática de la Casa Emelka, "Fedora", dividida en seis partes, soberbia creación de Lee Terry. — Correspondiente.

**Dr. Iri戈yen**  
MEDICO DENTISTA  
FUENTERRABIA, núm. 19.

**F. SALAVERRI**  
ORTOPEDICO

Colón de Larreátegui, 40. — BILBAO  
El día 1.º de todos los meses, en  
SAN SEBASTIÁN, en el Hotel Araua.

**APARATOS ORTOPEDICOS**  
para la curación de los tumores blancos, desviaciones vertebrales y deformidades de las piernas.

**BRAGUEROS**  
insuperables en la contención de las  
HERNIAS

**Fajas abdominales-Piernas brazos artificiales**

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

**FRONTON MODERNO** — Grandes partidos de pelota para boy, a las cuatro menos cuarto de la tarde. Primero, a pala: Solozábal y Lejona contra Azurmendi II y Quintana II; segundo, a remonte, Iturain y Salaverria I contra Juricó y Aramburu; tercero, también a remonte, Arano y Escudero contra Izaguirre (E.) y Altuna.

Mañana, lunes: Primero, a pala, Azurmendi II y Quintana III contra Zárraga y Pasay; segundo, a remonte, Arano y Echaniz (L.) contra Izaguirre (J.) y Larrañaga.

**FRONTON URUMEA** — Programa de los partidos que se jugarán hoy, a las tres y media de la tarde: Ondarreza y Esteban contra Orio y Urresti; segundo, Osa y Arrate contra Larriaga y Ondarreza; tercero, Echaburu y Mutilo contra Andoain y Elósegui.

Mañana, lunes: Primero, Orio y Esteban contra Isasi y Urresti; segundo, Hermanos Ondarreza contra Osa y Arrate; tercero, Echaburu y Perico contra Andoain e Iriarte.

**TEATRO VICTORIA EUGENIA** — Temporada de Cine y Variedades. Hoy, domingo, despedida de todos los artistas, habiendo funciones a las cuatro y media, siete de la tarde y diez y media de la noche. Gran éxito de los aficionados Espectáculos Lara.

**TEATRO DEL PRINCIPE** — Sesiones cinematográficas para hoy, domingo: A las cuatro de la tarde (infantil), Paramount 59 y "El héroe del bataillón", seis partes; a las seis menos cuarto y siete y media tarde, Paramount 59 y "Las odio a todas", seis partes; a las diez (programa doble), "El héroe del bataillón" y "Las odio a todas".

Mañana, lunes, sensacional debut de la Compañía de Atracciones y Variedades "Darwin-Richardson". A las siete de la tarde y diez y media de la noche, grandes funciones.

**SALON MIRAMAR** — Cinematógrafo. A las cuatro de la tarde (infantil), Paramount 60 y "El rey de los clowns", seis partes; a las seis menos cuarto y siete y media, Paramount 60 y "El caballero pirata", siete partes; a las diez y cuarto (programa doble), "El caballero pirata", y "El rey de los clowns".

Mañana, lunes, sesiones cinematográficas a las seis menos cuarto, siete y media tarde y diez y cuarto noche. Paramount 59 y "La Ciudad del Mal", gran película en seis partes.

**PALACIO DE BELLAS ARTES** — Sesiones cinematográficas para hoy: A las cuatro (infantil), "Argentina la rica" y "La tragedia del faro", seis partes; a las seis menos cuarto y siete y media, "Argentina la rica" y "La frontera del amor", seis partes; a las diez y cuarto (programa doble), "La frontera del amor" y "La tragedia del faro".

Mañana, lunes, sesiones cinematográficas continuas de seis menos cuarto a nuevo y a las diez y cuarto noche. Fox número 37 y "Por encuadre postal", seis partes.

**TEATRO TRUEBA** — Sesiones de cinematógrafo para hoy: A las cuatro de la tarde (infantil), Fox número 36 y "El secreto de la mina", cinco partes; a las seis menos cuarto y siete y media, Fox 36 y "El Gato Salvaje", seis partes; a las diez (doble), "El Gato Salvaje" y "El secreto de la mina".

Mañana, lunes, sesiones cinematográficas continuas de cinco y media a nuevo y una sesión a las diez y cuarto noche. "Un beso a la Cenicienta", gran película en diez partes.

**CINEMA PETIT-CASINO** — Cinematógrafo. Sesiones para hoy, domingo: A las cuatro (infantil), Fox 37 y "El cow-boy policía" cinco partes; a las seis menos cuarto y siete y media, Fox 37 y "El huracán del rancho", cinco largas partes; a las diez y cuarto (doble), "El cow-boy policía" y "El huracán del rancho".

Mañana, lunes, sesiones cinematográficas continuas de seis menos cuarto a nueve y diez y cuarto noche. Diario núm. 25 y "El caballero pirata", gran film en siete partes.

**CINE FRONTON URUMEA** — Sesiones para hoy, domingo: A las siete y media de la tarde, "La marcha nupcial de Chopin", gran éxito;

**DANCING LA BOMBILLA** — Alegres y conciudadas fiestas de cabaret todas las noches.

**SALON OLIMPIA :: LOYOLA** — Gran festival para hoy, de cuatro y media a ocho y media, amenizado por una gran orquestina reforzada.

**EL ALCAZAR :: PASAJES** — Todos los domingos y días festivos grandes bailes de cuatro y media a ocho y media, amenizados por la Orquestina americana "Jazz-Alkazar" y la Banda Unión Bella Iruachua.

**SALON VENECIA :: PASAJES** — De cuatro y media a ocho y media, música continua. Ambiguos precios limitados.

**TABERNA VASCA** — Todas las noches grandes fiestas de cabaret, actuando hermosas bailarinas de salón. Brillante orquestina. Jazzband americano. Espléndidos regalos. Original bar americano. Restaurant de primer orden.

**CASINO MONTE IGUELDO** — Hoy, de cuatro y media a nuevo, gran festival. A las cinco y cuarto y seis y media, sesiones de cine, proyectándose la atrayente película en seis partes "Cuando el amor despila", interpretada por Monica Blue y Lelia Hyams.

**LA PERLA DEL OCEANO** — Gran festival para hoy, de cinco de la tarde a nueve de la noche, amenizado por la orquesta "The Julian's" y jazz-band "Bob-Ary".

**E. A. S. - UNION RADIO** — Programa para hoy. A las diez de la noche, emisión desde el Estudio con el variado programa que se anunciará por el micrófono.

### Burdeos

**GRAN TEATRO** — Todas las noches "Trois Jeunes filles nues", ópera moderna en tres actos.

**TRIANGON TEATRO** — Todas las noches con matinée; domingo y jueves, "L'embuscade", comedia dramática en tres actos.

**SCALA** — Todas las noches, "Comme le temps passe", ópera en tres actos.

**CINEME TEATRO FRANCAIS** — "Le valet de cœur", con Adolfo Menjón, y "Maitre apre Dieu", con Ricardo Díaz y dos atracciones.

**TEATRO FEMINA** — Inmenso éxito de los films parlantes. Sobre escena el compositor Gabarroche.

**OLYMPIA GAUMONT** — El gran film "L'Argent" y dos atracciones.

**CINE INTENDANCE** — "Les nouveaux messieurs".

**GALLIA PALACE** — "La dernière Valse", y sobre escena "Mayol".

## Del Municipio y de la ciudad

### BODAS DE ORO

Ayer mañana, el alcalde, señor Beguiristain, estuvo en el Asilo de Zorroaga, en la ceremonia religiosa que tuvo lugar con motivo de celebrarse las bodas de oro con la Religión de la virtuosa señora Martina Ruiz, que lleva muchos años prestando sus servicios en el benéfico establecimiento.

### ASISTENCIA A OTROS ACTOS

El alcalde estuvo también en la misa que celebraron los Sotomayores en honor de su Patrona, la Virgen de Montserrat, y después asistió a la reunión de la Junta de la Asociación Guipuzcoana de Caridad.

### UNA HERENCIA INESPERADA

El abogado del Estado señor Logendo hizo ayer entrega al alcalde de las 13.976 pesetas que, procedentes de un «ab-intestato», han correspondido a la Beneficencia municipal.

## QUEBRADO

Dede usted preocuparse de las consecuencias que le puede ocasionar su estado.

**LA HERNIA**, aparte del riesgo de ESTRANGULACION, accidente con frecuencia mortal, produce al paciente serias complicaciones de otro orden y, tarde o temprano, el HERNIADO lamenta los efectos perniciosos de su descuido. El reputado ortopédico señor C. A. BOER pone a su disposición su acreditado MÉTODO de aplicación y sus afamados aparatos cuya eficacia recomiendan miles de personas que se felicitan por la curación de sus HERNIAS.

Bilbao, 9 de marzo 1929. Sr. D. C. A. BOER, ortopédico, BARCELONA. Muy Sr. mío: Gustoso le participo que estoy curado de mi hernia, después de haber llevado sus reputados Aparatos C. A. BOER sólo seis meses, cosa que creí imposible a causa de mi peso. Por todo ello, le manda las gracias y se despide su afm. s. s. Lucas URQUIJO. C. Zugastunovia, 2, 1.º, derecha BILBAO (Vizcaya).

**GUERNICA**, 11 de abril. Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico, BARCELONA. Muy apreciado señor: Tengo la satisfacción de comunicar a usted que estoy totalmente curado de las dos hernias que venía sufriendo desde mi nacimiento. No puedo menos que alabar sus buenos aparatos y método C. A. BOER. Le reitera las gracias y muy gustoso se ofrece su amig. s. s. y afm. capellón. Francisco Altamira, BUSTURIA (Prov. de Vizcaya).

**HERNIADO** no pierda usted tiempo. Descuidado o mal cuidado, amarga usted su vida y la expone a todo momento. Acuda usted al Método C. A. BOER y volverá a ser un hombre sano. Recibe el eminente ortopédico en:

Vergara, domingo 28 abril, Hotel Idarreta.

Guernica, lunes 29, Hotel Comercio.

Durango, martes 30, Hotel Miota.

Villafranca Oria, 1.º Mayo, Hotel Urteaga.

Vitoria, jueves 2, Hotel Biarritz.

San Sebastián, viernes 3 mayo, HOTEL EUROPA.

Pamplona, sábado 4, Hotel Quintana.

Logroño, lunes 6, Gran Hotel.

Haro martes 7, Hotel Higinia.

Bilbao, miércoles 8, Hotel Inglaterra.

C. A. BOER, Ortopedia, Pelayo, 60

— BARCELONA —

## Academia de corte

En quince días se compromete la señora Eugenia Iza a enseñar a cortar a sus discípulas cada clase de prends (blancas y de color) de señora y caballero y niños. Sistema práctico y más moderno. Se habla vasco y castellano.

SAN MARTIN, 29, 4.º izquierda

## INSTITUTO DENTAL

DOCTOR HERNANDORENA

Médico odontólogo. Consulta de tres a ocho.

PRIM, 31, 2.º — Teléfono 1-33-50.

## Dr. E. Polit

Especialista en OIDO, NARIZ y GARGANTA

Consulta de 10 a 12 y media y de 3 a 6

QUENDO, 42 :: :: :: Teléfono 1-12-09

**"LA VOZ" EN EIBAR****INFORME LEIDO EN EL PLENO MUNICIPAL**

Anteayer dimos cuenta de la reunión celebrada por el Pleno municipal, en la que se leyó un escrito de este correspondiente, brindando al Ayuntamiento la idea de celebrar una fiesta llamada de la Pelota y erigir una estatua al famoso peleador "Chiquito de Eibar".

En el escrito se apunta la idea de que se organizan diversos festivales pelotísticos, con objeto de recaudar fondos para levantar la estatua que perpetue el recuerdo de la villa eibarresa a su hijo, que alcanzó tanta fama en el deporte vasco, terminando así:

Como demostración de que Eibar es también cuna de artistas, se podrá aprovechar la ocasión para encargar la estatua al joven escultor don Carlos Elguezua y el pintado de un cuadro-retrato oleo a don Ignacio Zuloaga o a don Jacinto Olave, cuadro que puede lucir en una de las principales salas del Ayuntamiento.

Terminada su lectura, hizo uso de la palabra el alcalde, y dijo que este escrito se presentó en la última sesión de la Permanente, en la que fué tomado en consideración, acordando pasarse al Pleno. Añadió que el Ayuntamiento debía ver esta idea con la simpatía que merece, hacerla suya, y llevarla a la práctica, puesto que el levantar una estatua—para lo que encabeza la suscripción con una fuerte suma—redundaría en el embellecimiento de la villa.

Añadió que este homenaje se lo merecía muy bien el que durante diez años cultivó el juego de la pelota no sólo en España, sino hasta en América.

Aprobaron las manifestaciones del alcalde los señores Viteri, Larrañaga, Artamendi, Orozco y otros concejales.

Se nombró una comisión organizadora de la fiesta de la pelota y que entienda en la erección de la estatua a "Chiquito de Eibar", integrada por el alcalde y los señores Artamendi y Orozco, en unión de algunos vecinos simpatizantes con la idea.

La Comisión de Hacienda señaló la cantidad con que el Ayuntamiento ha de contribuir a la erección de la estatua.

**OTROS ASUNTOS DEL PLENO**

En la sesión del Pleno se leyó también un escrito de los músicos municipales, presentando su disconformidad a un acuerdo adoptado por el Ayuntamiento.

Dijo el alcalde que, sin duda, no habían interpretado bien el alcance de aquel acuerdo, retirándose el asunto en tanto lo solucionó satisfactoriamente la autoridad en una entrevista con los músicos de la Pando.

Leyóse un escrito del párroco señor Urroz, comunicando la aprobación notificada por el Vaticano sobre la consagración de la Virgen de Arantz como patrona de Eibar.

El párroco solicitaba del Ayuntamiento el nombramiento de una comisión que organice, en unión del cabildo, varios festejos del 15 al 30 de Septiembre, en el Santuario de Arrate.

Fueron nombrados para esta comisión los señores Ugalde, Azpíri y Treviño. Quedó sobre la mesa un informe de Fomento, Hacienda y Agua y Luz, para consultar con la Junta calificadora de aspirantes a destinos civiles, de la provisión de la plaza de tamborilero primero, por jubilación del anterior. A esta plaza se añadirá el cargo de revisador de contadores de agua, con un sueldo anual de 2.750 pesetas, más los quinientos.

Se acordó consignar mil pesetas, por si hubiera dificultad en la Exposición de Industrias locales que se celebrará durante el verano.

El alcalde dijo que es preciso se hagan lo antes posible unos destellos de los terrenos de Arrate y otros montes propiedad del Ayuntamiento, señalando el límite con árboles de pino, para evitar que los aldeanos quiten las piedras que marcan ahora las propiedades de los terrenos.

El ponente de Estadística toma buena nota de esta observación, prometiendo llevarla cuanto antes a la práctica.

El señor Artamendi propone que se hagan gestiones con la Compañía de los Ferrocarriles Vascongados para que para el día en que se inaugure el servicio eléctrico se construya un apeadero en el Paseo de San Andrés.

El señor Undabatúa propone que se hagan también gestiones para el paso subterráneo de la estación a Macharria.

El alcalde recogió estas manifestaciones, para ocuparse de ellas directamente con la Compañía del Ferrocarril.

**SAN PRUDENCIO**

Con motivo de celebrarse hoy la festividad de San Prudencio, patrón de Alava, ayer, sábado, se reunieron en el Café Cruceta varios alaveses, que acordaron celebrar la festividad de hoy con un gran banquete, que tendrá lugar a las siete y media de la tarde, en el restaurante del Salón Teatro. Los que deseen adherirse a este banquete pueden inscribirse hasta el mediodía de hoy en la farmacia de Boneta.

El banquete será amenizado por una brillante orquesta, que se encargará después del gran baile, al que están invitadas todas las familias alavesas residentes en esta villa.

En esta reunión se tratará de organizar una colonia alavesa, dado el número considerable de alaveses domiciliados en Eibar.

**PROGRAMA MUSICAL PRA HOY**

Este domingo es un verdadero regalo para los amantes de la música. A las nueve de la mañana, la Banda y los tamborileros recorren las calles de la villa desde las nueve de la mañana.

De once a doce, gran concierto por la Banda municipal en el kiosco de la Plaza Alfonso XIII, con arreglo al siguiente programa:

"El 2 de Mayo", pasodoble, Chueca; "La del Soto del Parral" (selección), Soutullo y Vort; "Rigoletto", fantasía, Verdi; "La hija del marino", Ivanowitz.

Por la tarde, de cuatro y media a seis y media, selección de bailes.

**EL TEATRO VASCO**

En el Salón Teatro se celebró una función vascaya por el Cuadro de Declamación que tan acertadamente dirige don Toribio Alzaga, poniendo en escena "Neskazan", que fué admirabilmente interpretada por los artistas, por lo que obtuvieron muchos aplausos.

Mañana domingo, el mismo Cuadro pondrá en escena "Lagun txar bat", y en uno de los intermedios cantará la señorita María Jesús Lizarraga, solista del Orfeón Donostiarra, acompañándola al piano el maestro don Juan Guisasola.

**"EL BOLINGO"**

Con motivo del cuarto aniversario de la constitución de la Sociedad "El Bolingo", se reunieron en fraternal banquete sus componentes, reinando durante el mismo el mejor humor posible.

T. Eckaluce.

Con motivo del cuarto aniversario de la constitución de la Sociedad "El Bolingo", se reunieron en fraternal banquete sus componentes, reinando durante el mismo el mejor humor posible.

**NOTICIAS**

**COMANDANCIA DE MARINA (Aviación)**  
Según comunica el Exmo. capital general del Departamento de Ferrol a esta Comandancia, se autoriza el vuelo Avro Avian hasta Madrid, para entregar al comprador. Nombre del piloto, H. A. Brown; propietario, A. B. Ros Andoc; descripción: Avro Avian 4, con máquina eirrus 3, matrícula 6 A-A-O-P, sin viajeros; el punto de la entrada no puede ser por Irún ni tampoco aterrizaje en San Sebastián, sino por Burgos, aeropuerto aduanero.

**OPOSICIONES A INGRESO EN EL MAGISTERIO NACIONAL**—El lunes, a las cuatro de la tarde, estará expuesta en el tablón de anuncios de la Escuela Normal la lista de opositores con las calificaciones correspondientes al ejercicio de Labores.

San Sebastián, 27 de abril de 1929.—La presidenta de la Comisión Calificadora.

**CALZADOS MERINO-Narrica, Número 7**

**UMORE ONA**—Esta noche, de diez a una y media, se celebrará en esta Sociedad un baile familiar.

**BOYA INUTILIZADA**—Habiéndose inutilizado en el puerto de La Coruña boyo bajo Pedrido, fué reemplazada por otra ciega hasta que sea reparada.

Lo que se hace público para general conocimiento de los navegantes.

**motores Siemens los más conocidos**

**REGISTRO CIVIL**—Durante el día de ayer se hicieron las siguientes inscripciones:

Nacimientos: María Unanue Abalos, Mariano Arcas Ruiz.

Defunciones: José Ugarte Sologaistoa, Antonia Baltasar Marín.

**Academia de corte Sagardoy**

En esta academia pueden las discípulas aprender a cortar, coser y probar toda clase de prendas fantasía y sastre. Habitaciones separadas para señoritas. También pueden aprender sólo a cortar en quince días ropa blanca y color de señora, caballero y niños. Calle de Uribia, 58, 2.º (frente al Bellas Artes).

**FUMAD los acreditados cigarros habanos**

**"HOYO DE MONTERREY"**

Elaborados con productos de la más famosa vega de VUELTA ABAJO.

**PRECIO DEL CIGARRO SUELTO:**

Gordón Rouge	3'60	Petit Cetros	1'50
Núm. 1, tamaño grande	2'70	Vegetos finos	1'50
Generes de Gener	1'60	Especiales	1'15

**Las Bolsas**

**Bolsa de Madrid**      **Bolsa de París**      **Bolsa de Bilbao**

**FONDOS PÚBLICOS**

Interior 4%	74,50	Exterior Español 4%	527,00
Exterior 4%	88,75	Deuda Fran. 5%	75,90
Amort. 4% viejo	79,00	> 4% 1918	86,50
> 5% 1920	95,10	> 5% 1920	118,95
> 1926	101,70	> 6% 1925	104,85
> 5% 1927 con imp.	90,60	> 1925	108,25
> 1928	92,10		
Deuda Ferroviaria 5%	100,90		

**VALORES ESPECIALES**

Cédul. B. Hipot. 4%	95,75	B. de Francia	25000,00
> 5%	99,70	Crédit Lyonnais	3050,00
> 6%	110,65	B. Francés Río Plata	1245,00
Cédul. Argentinas 6%	2,87	M. Z. A.	2135,00

**ACCIONES**

B. de España	587,00	B. de Francia	25000,00
Central	200,00	Crédit Lyonnais	3050,00
Hispano Amer.	225,00	B. Francés Río Plata	1245,00
Español de Crédito	469,00	M. Z. A.	2135,00
Hipotecario	525,00	Río Tinto ordinarias	1651,00
Español Río Plata	237,00	Goldfields	350,00
Duro-Felguera	86,75	Tharsis	817,00

**ACCIONES**

B. de España	587,00	Crédit Natiol. 5% 1919	564,00
Central	200,00	> 6% 1923	555,00
Hispano Amer.	225,00	1320,00	1225,00
Español de Crédito	469,00		
Hipotecario	525,00		
Español Río Plata	237,00		
Duro-Felguera	86,75		
Tabacos	258,00		
Minas del Río	628,00		
Ferrocarril del Norte	640,00		
Alicante	588,00		
Metro Alfonso XIII	181,00		
Azucareras preferentes	160,00		
ordinarias	68,50		
Explosivos	1380,00		
Hisp. Amer. Eleccdad.	725,00		
Mengemor	275,00		
Hidroeléct. Española	198,00		

**ACCIONES**

Exterior Español 4%	80,00	Hidroeléct. Ibérica	197,50




<tbl\_r cells="

28 de Abril

La Voz de Guipúzcoa

Página 15

PRECIO POR INSERCIÓN  
-- UNA PESETA --

## ANUNCIOS ECONOMICOS

INFORMANDO LA ADMOS.  
-- 1,25 PESETAS --

A. A. B. Casa Marcos. Sastrería fina, elegancia y gusto; igual en sus géneros nacionales y extranjeros. Urbeta, 31. Tf. 14.649.

ACADEMIA de corte con práctica de taller. San Marcial, 7, bis, cuarto, derecha. Teléfono número 1-23-11.

ADMITENSE huéspedes, precios médicos, amplias habitaciones exteriores, soleadas. Paseo Colón, 17, primero, derecha.

ADMITO huéspedes; exteriores, soleadas, casa moderna, pensión económica y buen trato. Paseo Colón, 5, primero, derecha.

AGENCIA B. Pastor. Dispone 70 plazas toda confianza; camareras presentarse; nodrizas disponemos. Teléfono 1-13-06.

AGENCIA B. Pastor. Coloca gratis en seguida a las chicas bien informadas. Muchas plazas. Teléfono 1-13-06.

AGENCIA B. Pastor. Ofrece informadas cocineras, doncellas, camareras, niñeras, amas, nodrizas, para todo, pinchas e interinas.

AGENCIA Plaza Escuelas, 5, ofrece muchachas para todo; cocineras, doncellas y todo personal doméstico. Teléfono 1-21-91.

ALQUILÓ gabinete-aleoba, exterior, para 2 personas o caballero respetable, en pensión, todo el año. Hay teléfono. Loyola, 42, 2.\*

ALQUILÓ jaula independiente para coche grande, por 3 o 4 meses, y local pequeño con entrepiso, 65 ptas. Usandizaga, 21, portero.

ALQUILÓ piso económico, sitio céntrico; baño, gas y ascensor. Informarán: Moraza, 5, portería.

ALQUILÓ piso 5 habitaciones y baño, en General Lerchundi, 5, 4.\* derecha. Razón: San Martín, 42, tercero, izquierda.

ALQUILÓ pisos con terreno para huerta o gallinero, desde 28 pesetas. Matia, 11, tienda. (Antiguo). Félix Góñi.

ALQUILÓ 2 hermosas plantas bajas, propias industria o garaje, juntas o separadas. Matia, 11, tienda. Félix Góñi.

APRENDIZA de sastre, se necesita. Peña y Góñi, 9, cuarto, derecha.

CASA pago en 30 años construye el "Banco Aherro Construcción". Tomás Carasa. Villa "Inesita" (Alegorrieta). Teléfono 4.061.

CASITA cerca de la carretera a Igeldo, con huerta, 25 ptas. al mes, se alquila. Razón en esta Administración.

CONSEJ. hablando 4 idiomas, desea colocaciones. Veraneo. Informarán en esta Administración.

COLEGIO Agentes Comerciales: Busca representante para telas metálicas: alimento; cacao; café, etc. Razón Secretaría.

DROGUERIA Felipe. Especialidad en cremas y ceras, colonia, depilatorios, ma'a chinchetas y cucharras 0.90 todo. Nay. S. Lor. 12.

DONA ANGELA CANTONET. Profesora en pastores. Consulta y pensión, Moraza, 3, primero, derecha.

D. MARIA MARTINEZ. Profesora en partos. Consulta y pensión para embarazadas. Aguirre Miramón, 5, 1.\* izquierda. Teléfono 1-46-26.

"ESSEX", conducción interior, perfecto estado, se vende en ptas. 4.250. Dirigirse: Exposición "Brennabor". Paseo Colón, 2.

GRAN TALLER mecánico. Composturas medianas y tacones: señora, 3'50; caballero, 5'50. San Bartolomé, 11 (esquina Easo.)

GANGA. Vendo piso bueno y mucho sol, por ausencia. General Jauregui, 3, cuarto derecha.

HACEN FALTA buenas pantaloneras; presentarse con muestra. Sastrería Zabala. Alameda, 27.

HACEN FALTA aprovechan tes adelantados y operarios herreros y cerrajeros. No presentarse sin referencias. Autonomía, 1, primero.

HACE FALTA aprendiza de sastre. Fuentebrilla, número 7, bajo.

HACE FALTA empleado 18 años, con buena letra, francés y mecanografía. Informarán en esta Administración.

HACEN FALTA buenos pieceros sastres en la sastrería "La Verdad". San Juan, 1.

LOS MEJORES vinos en "Los Cosecheros". Atocha, letra S. Telf. 1-35-95. Servicio a domicilio.

MALETAS, baúles, maletines, carteras colegiales. Gran surtido, todas calidades y precios. Elcano, 6. "El Candado."

MAQUINAS de coser y bordar, nuevas y de ocasión; máquinas para hacer chaquetas, etcétera. San Martín, 6, entresuelo.

MUEBLES. Comedores, dormitorios, sillerías, aparatos de luz, tapicería y relojería. Casa Mauri. Calbetón, 42, próximo a Mayor.

MUEBLES para villas y pisos: ninguna más barata que esta Casa; consulten precios. Amuebladora Gros. P. Colón, 9. 1-30-95.

MODISTA económica señoras y niñas. Legazpi, 5, cuarto, izquierda.

MUCHACHA de servir, hace falta. Informarán plaza mercado de Gros (pollería), puesto número 9. De 12 a 1.

NECESITO aprendiz de sastre. Informarán: Bengoechea, 3, quinto.

NO DEJE de ver antes de hacer su compra el surtido que presentamos en confección. Vicente Almeida y Compañía. Pescadería, 12

PAGO a alios precios alhajas antiguas y modernas, papeletas Monte Piedad, oro, plata, platino y dentaduras. Legazpi, 9, tienda

PANTALONES fantasía, caballero, hemos recibido surtido propio temporada actual. Vicente Almeida y Compañía. Pescadería, 12

PESETAS 18.000 vendo casita y 4.988 metros terreno bueno para negocio de mimbre. Illarramendi. (Hernani.)

PENSION económica. Habitaciones exteriores y cuarto de baño. Larramendi, 6, segundo, derecha.

PIERIANA verde para balcones, 275 metro. Nos encargamos colocación y montaje. Elcano, 6. "El Candado."

RETRATESE en Foto Iberia. Seis bonitos retratos pasaporte desde 1.50. Entregas en el acto. Paseo Colón, 9.

PIANO de ocasión, inmejorable estado, precio ventajoso, se vende. San Bartolomé, 8, 2.\*

SASTRE. Falta ayudante y ayudante o medio oficial u oficial, trabajo fino. Birmingham, C, tercero.

SASTRE: Hechuras de trajes, 25 ptas.; con foros de primera, 40; trabajo excelente y corte de primera. San Bartolomé, P, 2.\*

SASTRE económico. Trajes, abrigos, gabardinas; vueltas, reformas; señora y caballero. Aguirre Miramón, 4, segundo, 3.

SE ALQUILA buen local en la calle de Embeltrán. Razón: Plaza de la Alameda, 5, sección.

SE ALQUILA una habitación con una cama, derecho a cocina, económico. Carquizano, 6, quinto, D.

SE ALQUILA garage 24 x 12 1/4 económico. Alquiler cuartel Pachillardegui. Teléfono 1-00-43.

SE DAN vuelta trajes de caballero, especialidad gabanes y gabardinas; se planchan trajes de etiqueta. Calle Easo, 19, segundo.

SE HACEN toda clase de medias y calcetines y arreglos a máquina; se cogen punto. Duque Mandas, letra T, primero, C.

SE LIMPIAN trincheras a 5 ptas., y trajes de caballero muy económicos. San Marcial, 7, 7, bis, cuarto, derecha.

SE LIMPIAN trincheras y trajes caballero a 4 y 5 ptas. y trincheras plumas en 24 horas. Legazpi, 7, 5.\* Zubietz Hnas. Tlf. 1-31-62.

SE NECESITA un chico de 17 a 18 años, que esté adelantado de carpintero. Razón en esta Administración.

SE NECESITA interina por horas. Usandizaga, 21, principal, letra A.

SE NECESITA niñera mayor, buena presencia, cuidar una nena. Ronda, 1, principal.

SE OFRECE para oficina sargento carabineros, retirado, edad 50 años, pocas pretensiones. Razón en esta Administración.

SE OFRECE ama de gobierno señora de 45 años, para sacerdote o señor solo. Informarán: Fermín Calbetón, 11, segundo, derecha.

SE TRASPASA bar restaurant muy acreditado, por no poder atender, con facilidades de pago. Razón: Nueva, 4.

SE TRASPASA confecciones con mucho trabajo, por no poder atender; renta 65 ptas. Matia, A, bajo. Antiguo.

SE TRASPASA a se vende carbonería, caballo y carro; vendo leña cortada para chimeneas, roble. Barrio Eguia, letra J, 3\*, izqda.

SE VENDEN muebles y una vitrina para comercio. Centenario, 6, cuarto.

SE VENDEN 2 camas seminuevas, mesillas y mesa de centro, muy baratas, y aparatos de luz. Birmingham, G, primero, izquierda.

SE VENDE un comedor sencillo, claro; paraguero y butaca. Guitarría, 20, cuarto, derecha.

SE VENDE preciosa villa amueblada, en Mariutene, pie carretera, 15 metros apeadero tranvía. Razón: San Martín, 49.

## "LA VOZ" EN ANDOAIN

## DESPUES DEL INCENDIO DE LOS MONTES

Triste recuerdo ha dejado en nuestro "Ixoko" el incendio ocurrido en esta jurisdicción el día 19. Las pérdidas han sido grandes, pues se quemaron muchos ipnos, propiedad del Ayuntamiento, y toda clase de arbolado, desapareciendo también numerosas cabezas de ganado del caserío "Iyugo", propagándose también al barrio de San Esteban.

En este punto se libró milagrosamente el caserío llamado "Urresti", cuyos colonos tuvieron que sacar el ganado y enseres con gran riesgo.

El sargento de la Guardia civil y algunos de sus órdenes, trabajaron, haciendo un gran esfuerzo. En la extinción también tomaron parte los obreros de las fábricas y el vecindario en masa.

También sufrieron grandes pérdidas los caseríos "Chertuta" y "Elizondo".

## CONCURSO DE BOLOS

El próximo domingo tendrá lugar en el establecimiento del señor Erazquin, junto al campo de Echevarrieta, cada concursante mediante cuota de una peseta, podrá tomar parte en el concurso, teniendo derecho a cuatro tiradas, con opción al premio de una moneda de cinco duros-oro.

## LAS FIESTAS DE SANTA CRUZ

Se aproximan los tan esperados días de fiestas y nada de concreto sabemos del programa, pero desde luego podemos contar con funciones religiosas y vistosa procesión a la ermita, con asistencia del Ayuntamiento, alegres pasacalles y el consabido concierto, la gran romería por la tarde en la calle de Zumea, con música a todo pasto. Nada sabemos de los festejos nocturnos de los tres días.

## DESPEDIDA DE SOLTERO

Hoy, domingo, leerán su primera anécdota el joven tabajero, Ignacio Goicoechea, con la simpática señora Martina Menchaca, por cuyo motivo los novios están recibiendo numerosos regalos.

Ellos obsequiaron a sus familiares y amistades con un gran refresco, en una fonda acreditada en el pueblo.

La boda se celebrará en breva.

## NATALICIO

Dijo a los un robusto niño, don Gregorio Gurruchaga, esposo de nuestro amigo don Ramón Echeverría.

Tanto la madre como el recién nacido se hallan en estadio satisfecho. —Corresponsal.

## — BONITO EN ESCABECHE —

Conservas Garavilla. — Bermeo.

SE VENDE una balanza nueva, marca "Toledo", económica. Razón: Príncipe, 44, 3.\*

SE VENDE una camioneta marca "Ford", de tonelada y media, en buen estado. Informarán: "Unión Vidriera". Vergara, 17.

SE VENDE 16.000 ptas. casita campo, con garaje y baño. Informarán: Teléfono 1-21-12.

SE VENDEN gallos Leghorn, de un año, o se cambian por gallinas misma raza. Razón: Olotegui "Biyona". General Freyre, 5. Irún.

TODA clase de ropa azul, propia para trabajo; el mayor surtido. Vicente Almeida y Compañía. Pescadería número 12.

TRASPASO peluquería en buen sitio, con numerosa y distinguida clientela. Razón en esta Administración.

TRAJES y pantalones de dril, stok y sobre medida. Vicente Almeida y Compañía. Pescadería, 12.

TRINCHERAS. Lo más interesante en precio y calidad, recuerde esta dirección: Sánchez, Isabel la Católica, núm. 9.

VENDO villa en Biarritz, ocasión, 300.000 francos; alquilo otra 13.000; fincas, alquileres, gastos. Agencia Sanjulian. Camino, 4.

ZAPATEROS para obra de lujo, de señora, hacen falta. Urcelay. Zapatería. Zarauz.

## — De los dos...

— Entonces, como decimos nosotros, una "Pontet-Canet" y una "Pomard"...

— "Aoh, yes!"...

El asesino de Esteban Beraud se instaló en una de las mesas de la sala grande, en donde se halló solo, porque aún era temprano para los parroquianos habitantes del "Salón de las Familias". Aquella mesa se hallaba junto a un cuartito en donde el dueño del establecimiento recibía sus encargos y arreglaba sus cuentas.

El ex secretario del banquero de Calcuta empujó su almuerzo con buen apetito, observando siempre y cuidando de sus menores movimientos, conservando esa rigidez peculiar de las subditos de la reina Victoria, de que parecen tener el privilegio, si no el monopolio.

Le dejaremos almorzar.

Eugenio Loiseau, el encuadrador, y la florista, Victorina Beraud, al salir del domicilio de Julio Verriere, se dirigieron a la calle de Miroslav, a casa del vizconde de Nervey, uno de sus primos segundos por alianza.

El encuadrador quería que la familia entera asistiese a su casamiento: esto era en él una idea fija.

Jorge de Nervey pertenecía a esa categoría de jóvenes a quienes se les han dado los nombres de "petimètres", "cocodes", "gomoos", etc.

En toda su vida no había visto más que dos o tres veces a su primo lejano y del que le separaban un doble abismo, según su manera de pensar: la diferencia de castas y desigualdad de posición social.

La invitación de Eugenio Loiseau y Victorina Beraud, le divirtió lo indecible.

Consideró como un placer extravagante, como una distracción nueva y picante el hecho de asistir en un restaurante vulgar, a una boda de "gente plebeya"; él, la flor del "villan" y del "ispodul".

Así es que aceptó con la más benévola condescendencia, pero excusando a su madre, pues

28 de Abril

Núm. 54.

## El mercader de brillantes

Por XAVIER DE MONTEPIN

Esta obra ha sido autorizada para su publicación por la CASA SOPEÑA —

Arnoldo dejó de hablar. Inclinó la cabeza sobre el pecho y se entregó a una profunda meditación.

El periódico más antiguo de la provincia de Guipúzcoa. Por su seriedad y crédito reflejados en su historia de cerca de medio siglo, el de mayor difusión en esta zona y, consiguientemente, la mejor tribuna para la propaganda

# La Voz de Guipúzcoa

Diario Republicano

TELÉFONO URBANO 1-00-24  
TELÉFONO INTERURBANO 1-09-89

\* \* Redacción, Administración y Talleres: SAN MARCIAL, 8 y 10 \* \*

## PRECIOS DE SUSCRIPCION

En SAN SEBASTIÁN: 3 meses, 6 pts.; 6 meses, 12; un año, 24.—En el resto de ESPAÑA: 3 meses, 9 pesetas; 6 meses, 18; un año, 36.—EN EL EXTRANJERO: 3 meses, 17 pesetas; 6 meses, 33; un año, 66.—EN AMÉRICA DEL Sur: los mismos precios que en Guipúzcoa.

APARTADO DE CORREOS NÚM. 44  
DIRECCIÓN TELEGRÁFICA "VOZ"



Tiene San Sebastián los frontones que necesita?

Hecha así la pregunta, escuetamente, es muy posible, casi seguro, que sea contestada diciendo que no solamente tiene los que necesita, sino que tal vez esté demasiado bien surtida de frontones. Pero no se trata de esos: ni del Uruma, ni del Jai-Alai, ni del Moderno, que son frontones más bien de carácter profesional e industrial que deportivo. Se trata de los otros: de los frontones públicos donde va a jugar libremente todo el que quiere, y cuyos frontones, juntamente con las paredes de las iglesias de los pueblos donde el Municipio no tiene un frontón, han sido "fábricas de pelotaris", venero de salud para la juventud y, en muchos casos, un medio de vida, incluso espléndido.

Esta pregunta de si tiene San Sebastián los frontones que necesita nos la ha sugerido una amable carta de dos donostiaras—nuestros asiduos colaboradores—, que bien pueden vanagloriarse de ser unos buenos hijos de su pueblo, puesto que constantemente se preocupan de sus ligeros defectos y de sus necesidades.

“Es lamentable—nos dicen—que en un pueblo como San Sebastián, donde abunda tanto la afición al juego de la pelota, esté tan deficientemente dotada la afición de los lugares donde desarrollarla.

Existen en San Sebastián dos frontones públicos: uno el de Atocha, que, aunque no está muy bien, puede ser calificado como de “los que pueden pasar”. Pero hay otro frontón en San Sebastián, el llamado de Amara, que es un verdadero desdoro para la ciudad.

En primer lugar, ese frontón es absolutamente insuficiente para la popularidad de aquella parte de la población y para los numerosísimos aficionados que quieren ir a aprender a jugar, a practicar lo ya aprendido o, sencillamente, a hacer el ejercicio más sano, más higiénico, más vital y más noble de todos cuantos se conocen en el país vasco, y, estamos por decir, que fuera de él.

Hasta tal punto es cierto lo de la insuficiencia de aquel frontón, que se dan muchos casos en que en todo un día hay quien no ha podido darse el placer de dar media docena de pelotazos. Y esto, como es natural, tiene a la gente disgustada y diciendo que, para estar aquel frontón como está, más allá que lo derribasen y dedicásen aquel espacio a establecer un “ring”, para que la juventud aprenda a atizarse “muturrekos” de carácter científico.

Porque... la segunda parte es aún más lastimosa que la primera. Aquello está en un estado que lo diremos con enfado—puede ser calificado de “lastimoso”. Ya decimos que la palabra justa sería otra. Aquello no es el piso de un frontón: es una heredad donde acaba de pasar el tractor removiendo la tierra para la siembra. Y excusamos decir que extraños efectos se dan a las pelotas, involuntariamente.

Item más: Después de un día de lluvia, al siguiente es inútil intentar ponerse a jugar, porque el suelo queda completamente “embarrado”, y del monte que está contiguo baja muchísima humedad, a causa de que la pared está muy baja.

“No cree el Ayuntamiento—dicen—que San Sebastián merece tener un tercer frontón público, ya que desde que existen estos dos, de Atocha y Amara, ha crecido extraordinariamente la población y ha aumentado muchísimo la afición a la pelota?

“Naturalmente que tiene que creerlo y estará convencido de ello! Lo que pasa es que no nos harán caso. En cambio, es posible que se lo hagan a la Federación Guipuzcoana de Pelota si oficialmente pidiese, gestionase y hasta “machacase” la construcción del tercer frontón.

Precisamente no hace mucho tiempo hemos leído que la Diputación de Vizcaya, para fomentar el ejercicio del virl deporte vasco, va a construir varios frontones abiertos y públicos en estos tantos pueblos de aquella provincia, que no los tienen. Los proyectos de frontones son muy bonitos y muy prácticos y su costo no es más que de veinticinco mil pesetas. ¡Y qué son veinticinco mil pesetas, tan bien empleadas, para el Ayuntamiento de San Sebastián. ¡Nada!

\*\*\*  
Todos los años, por esta misma época, se oyen

las mismas lamentaciones. Así es que, como la enfermedad es crónica, el enfermo se va acostumbrando a ella y, si bien esto no alivia el mal, por lo menos contribuye a la resignación.

Estas quejas proceden de los abonados al servicio telefónico tanto municipal como provincial, y se refieren al retraso con que se reparten los listines generales... que también llevan excesivo número de anuncios, que perturban la cómoda consulta del listín.

Otros años, cuando el señor Gafranga era concejal, por esta época elevaba su voz cuatro o seis sesiones seguidas, pidiendo que “se excitase el celo” de la Empresa que tiene la exclusiva de ese servicio—que debiera ser “exclusivamente” municipal y provincial—para que enviase los ejemplares que tiene obligación de enviar. Ahora hemos de rogar al señor alcalde que sea él quien, sin excitaciones, haga esa gestión.

¡Porque en las cubiertas de las listas que tenemos en uso campea la inscripción de Enero de 1929! Y dentro de un par de días estaremos ya en Mayo!

“Verdad que el señor alcalde ya se ocupará de esto.” —GORROCHA.

## UNA ACLARACION

## La petición de la Asociación de la Prensa al C. A. T.

Por errata de imprenta apareció ayer en estas columnas referencia inexacta de un acuerdo tomado por el C. A. T.

Decíamos que “fueron “designadas” las 15.000 pesetas que solicitaba la Asociación de la Prensa para ayuda de gastos de los festivales que se propone celebrar, como son la semana de aviación y la corrida de toros.”

Debido decir: “fueron “denegadas” las 15.000 pesetas que solicitaba la Asociación de la Prensa”, etc.

Con lo cual tiene el párrafo el sentido que realmente le dimos al escribirlo en las cuartillas.

## Incendio en un hospital japonés

TOKIO, 27.—El incendio del Hospital de la Universidad imperial, ha sido dominado. El edificio ha quedado destruido en su mitad. Cuatro bomberos han resultado heridos.



San Sebastián hace 30 años

28 ABRIL 1899.—En el artículo de fondo comenzaba LA VOZ diciendo: “El partido liberal ha obtenido mayor número de comprobantes para la elección de senadores que en las elecciones anteriores. Sin embargo, se retrae en la que se celebrará el domingo, por reunir mayor número de votos la candidatura carlo-integrista y ser por lo tanto estéril la lucha”.

Era la división electoral: pueblo de seiscientos vecinos, elegía un compromisario. San Sebastián, que entonces tenía 33.000, elegía cuatro; de modo que con esta proporción...

Se decía que los candidatos carlo-integristas serían los señores Zurbano y Echaide, y otro de verdadera categoría: el canónigo don Cruz Ochoa, que tomó parte muy activa en las Constituyentes del 69.

—En un pueblo de Vizcaya apareció un extrañafario viajero. Llevaba boina roja y pañuelo de seda rojo al cuello, y guantes de cabrilla. Era portador de un globo de goma de esos de niños, un perro, una flauta de hojalata, y en los bolsillos, pelotas, caramelos y una caja de anzuelos. De vez en cuando se detenía, tocaba la flauta y reunía en torno a la gente, a la que echaba discursos en vascuence, diciendo que venía de Santa Agueda, donde había pasado unos días. Era pacífico, pero lo detuvieron por lisiado. En la cartera llevaba tres billetes de mil pesetas y varios de cincuenta, más un magnífico reloj y anillos auténticos.

Quien estas líneas escribe, lo conoció y sus amigas: se trataba de un propietario vitoriano, don B. L., que había estado en América, regresando con una fortuna. Nada hacía sospechar que estaba loco, pero cuando se declaró la locura fué de una manera formidable, aunque muy pacífica y alegre. Vuelto a Santa Agueda, allí murió.

—LA VOZ daba la noticia, y le felicitaba de que el gran artista eibarés Ignacio Zuloaga, se iba a casar dentro de cuatro días, en París. Su padre y su hermana, ya habían sido a Eibar, para asistir a la boda.

—Lo mismo que ahora! Se había confeccionado el cartel de las corridas de San Fermín en Pamplona. Se darían cuatro corridas y la prueba, que era por la mañana del día de la tercera corrida. Las ganaderías eran de Miura, Concha y Sierra, Espoz y Mina e Hijos de Díaz para las cuatro corridas, y Lizasos, para la prueba.

—Dol sólo dos matadores, apechugaban entonces con veintiocho toros en cuatro días. Y uno de esos días, con diez toros para los dos. Estos fueron Guerrita y Reverte, de los cuales no tienen ni la menor noticia los toreros actuales.

29 ABRIL 1899.—Hizo buen tiempo: a pesar de ser día laborable, mucha gente, de la que no tenía gran precisión de estar en casa, se marchó “a estirar las piernas”, como se decía y se dice, pero muy mal dicho, cuando se va, sencillamente, de paseo. Esto de “estirar las piernas”, es parecido a eso otro de los “largos años”.

—Comenzó este día el periodo electoral para las elecciones de concejales que iban a celebrarse el 14 de mayo. Los periódicos comenzaban a tirarse piedras.

—Los pescadores tuvieron un buen día: los vapores trajeron muy abundante cantidad de merluza, y las traineras trajeron como unas sesenta mil sabrosas sardinas, que se vendieron a diez y doce pesetas el millar. Correspondían próximamente a cada dos sardinas por habitante.

## LOS LEADERS DE LOS PARTIDOS POLITICOS INGLESES



CHURCHILL

BALDWIN

Lloyd GEORGE

Lord READING

Ramsay MACDONALD

SNOWDEN

La campaña electoral en Inglaterra está ahora en su periodo agudo. Terminará el dia 30 de mayo. Todos los medios de propaganda son aprovechados por los candidatos. La lucha es empeñadísima. Los personajes más relevantes son los señores Churchill y Baldwin, por el partido conservador; Lloyd George, lord Reading, por los liberales, y Ramsay Mac Donald y Snowden, por los laboristas.